

Verwaltungsgemeinschaft



Groß Düben
Dżewin

Trebendorf
Trjebin

Amtsblatt

hamtske łopjeno

Informationen Monat Januar 2026

Informacije za měsac wulki róžk 2026

Ausgabedatum / wudawaće wot: 21.01.2026

Aus dem Inhalt:

Seiten 8-9

7. Änderung der Satzung Straßenreinigung und Winterdienst der Gemeinde Schleife – inkl. Anlage 1

Seite 10

Aufruf zur Mitarbeit im Vorstand der Jagdgenossenschaft Rohne-Mulkwitz

Seite 14

Auslegung des Entwurfes der Haushaltssatzung und des Haushaltsplans 2026 der Gemeinde Groß Düben

Seite 19

Stellenausschreibung in der Gemeindeverwaltung Schleife - IT-Systemadministrator für die EDV-Betreuung (m/w/d)

Nächste Ausgabe: 25.02.2026

Redaktionsschluss: 09.02.2026



Sonnige Wintertage in der Verwaltungsgemeinschaft Schleife

Foto: GUS

Impressum:

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil der Wudawaćel a zamołwity za hamtski dżél

Gemeinde Schleife:
Bürgermeister Jörg Funda
gmejna Slepo: wjesnjanosta Jörg Funda

Gemeinde Groß Düben:
Bürgermeister Sebastian Bertko
gmejna Dżewin: wjesnjanosta Sebastian Bertko

Gemeinde Trebendorf:
Bürgermeister Robert Sprejz
gmejna Trjebin: wjesnjanosta Robert Sprejz

Gemeinde Schleife

<u>Bürgermeister</u>	Herr Funda <u>Sekretariat</u>	buergermeister@schleife-slepo.de	035773 729-13
	Fax:		035773 729-24
Herr Jurk	sekretariat@schleife-slepo.de		035773 729-27
Frau Schwietzke	post@schleife-slepo.de	035773 729-0 oder -11	
<u>Hauptamt</u>			
Herr Stechemesser	hauptamt@schleife-slepo.de	035773 729-12	
Frau Sergon	gewerbeamt@schleife-slepo.de	035773 729-16	
Frau Mücke	meldeamt@schleife-slepo.de	035773 729-19	
Frau Mücke	standesamt@schleife-slepo.de	035773 729-19	
Frau Bastian	liegenschaften@schleife-slepo.de	035773 729-20	
Herr Stechemesser	abwasser@schleife-slepo.de	035773 729-15	
Frau Rathner	kita.schule@schleife-slepo.de	035773 729-31	
Frau Schurmann	feuerwehr.kultur@schleife-slepo.de	035773 729-37	
Herr Löbe	edv@schleife-slepo.de	035773 729-32	
<u>Kämmerei</u>			
Frau Piehl	kaemmerei@schleife-slepo.de	035773 729-18	
Frau Marusch	kassenleiter@schleife-slepo.de	035773 729-30	
Frau Derno	kasse@schleife-slepo.de	035773 729-35	
Frau Hantscho	steuern@schleife-slepo.de	035773 729-17	
Frau Schiller	verwaltung.kasse@schleife-slepo.de	035773 729-25	
Frau Wagner	kasse.kaemmerei@schleife-slepo.de	035773 729-29	
<u>Amt für Planen, Bauen und Bergbau</u>			
Herr Seidlich	planung.bergbau@schleife-slepo.de	035773 729-23	
Frau Scherer	verwaltung.bergbau@schleife-slepo.de	035773 729-26	
Frau Ladusch	bearbeiter.bergbau@schleife-slepo.de	035773 729-22	
Frau Dreißig	bauamt@schleife-slepo.de	035773 729-14	
Frau Scherer	klimaschutz@schleife-slepo.de	035773 729-26	
Herr Schulz	verwaltung.bauamt@schleife-slepo.de	035773 729-28	
<u>Sprechzeiten des Gemeindeamtes in Schleife</u>			
Montag:	geschlossen		
Dienstag:	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr		
Mittwoch:	geschlossen		
Donnerstag:	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr		
Freitag:	09.00 Uhr bis 11.00 Uhr		
und zusätzlich: Meldeamt	jeden 1. Samstag im Monat 09.00 Uhr bis 11.00 Uhr		
<u>Bankverbindung:</u>	Empfänger: Gemeinde Schleife		
Bank:	Sparkasse Oberlausitz Niederschlesien BIC: WELADED1GRL / IBAN: DE26 8505 0100 0080 0010 68		
<u>Bibliothek Schleife</u>	Öffnungszeiten Mo. 9 -11 und Do. 15 - 17 Uhr (Deutsch-Sorbischer Schulkomplex)	035773 996205	
	bibliothek@schleife-slepo.de		
<u>Kindertagesstätten</u>			
Kita „Pfifflkus“ Schleife	Kita „Milenka“ Rohne:		
Tel: 035773 76243	Tel.: 035773 996782		
E-Mail: kita-pfifflkus@schleife-slepo.de	E-Mail: kita.milenka@schleife-slepo.de		
<u>Oberschule Schleife</u>	<u>Hort Schleife</u>	<u>Grundschule Schleife</u>	
Tel: 035773 996202	Tel.: 035773 996001	Tel.: 035773 996102	
Fax: 035773 996220	Fax: 035773 996020	Fax: 035773 996120	
	E-Mail: hort@schleife-slepo.de		
E-Mail: info@os-schleife.de	E-Mail: info@grundschule-slepo.de		
<u>Friedensrichter der VG Schleife</u>			
Der Friedensrichter, Christian Graetz, ist werktags telefonisch unter 0152 22873158 oder per Mail friedensrichter-schleife@gmx.de erreichbar.			
<u>Bürgerpolizistin</u>	E-Mail: Kathrin.Stille@polizei.sachsen.de		
	Kathrin Stille, Tel.: 03576 2620		
<u>Revierförsterin</u>			
Frau Lina Jacob	03576 2198230 oder 0175 1852530		
Sorbisches Kulturzentrum Schleife		035773 77230	
Soziales Zentrum „St. Barbara“ Strugaaue 3, 02959 Schleife		035773 99680	
Störungshotline Marienberg GmbH		035600 66666	

Gemeinde Groß Düben

Bürgermeister
Dorfstraße 90
02959 Groß Düben
E-Mail:
Internetseite:

Sebastian Bertko
Tel.: 035773 70633
Fax: 035773 70633
buergermeister@gross-dueben.de
www.grossdueben-online.de

Sprechstunde des Bürgermeisters:

Am ersten Dienstag im Monat in Groß Düben (Bürgermeisterbüro) und am dritten Dienstag im Monat in Halbendorf (Feuerwehrversammlungsraum), jeweils von 15:00 bis 18:00 Uhr.

Termin gern auch nach Vereinbarung: Handy: 0170 7750198

Bankverbindung: Empfänger: Gemeinde Groß Düben
Bank: Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien
BIC: WELADED1GRL IBAN: DE46850501000080000320

<u>Kita „Spatzennest“</u> Groß Düben Tel.: 035773 70644 E-Mail: kita.spatzennest@gross-dueben.de	<u>Kita „Storchennest“</u> Halbendorf Tel.: 035773 76991 E-Mail: kita.storchennest@gross-dueben.de
--	---

Eisstadion/Squash
Horlitzaweg 11B, Groß Düben
Ansprechpartnerin: Viola Kaschub
Tel.: 0162 2657794

Bungalowvermietung Waldsee Groß Düben
Ansprechpartnerin: Viola Kaschub
Tel.: 0162 2657794
E-Mail: waldsee@gross-dueben.de

Gemeindeamt Trebendorf

Gemeindeamt Trebendorf
Tiergartenstraße 3, 02959 Trebendorf
Tel.: 035773 70266, Fax: 035773 73825, info@trebendorf.de

Bürgermeister: Robert Sprejz
Tel: 0152 07521485
E-Mail: buergermeister@trebendorf.de
Sprechzeit des Bürgermeisters:
jeden zweiten Donnerstag von 16.00 bis 18.00 Uhr

Internetseite: www.trebendorf.de

Bankverbindung: Empfänger: Gemeinde Trebendorf
Bank: Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien
BIC: WELADED1GRL IBAN: DE41850501000080000410

Kita Trebendorf
Tel.: 035773 910910 , Fax: 035773 910911, E-Mail: kita.lutki@trebendorf.de

Für alle Gemeinden

Rufnummern Störung Trinkwasser / Abwasser zentral:
KVL GmbH

Trinkwasser: 03576 5599888
zentrales Abwasser: 03576 5599899

Rufnummern mobile Entsorgung dezentrales Abwasser:
Wasserverband Lausitz Betriebsführungs GmbH (WAL)

von 07:30 Uhr bis 15:30 Uhr: 03573 803333
von 15:30 Uhr bis 07:30 Uhr: 03573 8030

SerhiT - Innovation durch Tradition

Sorbit - Innovation durch Tradition
Saskia Brosius - Projektmanagerin:
Tel.: 0178 6016627
E-Mail: sorbit-projektmanagement@schleife-slepo.de



Gemeinde Schleife

Informationen für die Bürgerinnen und Bürger

Liebe Bürgerinnen und Bürger, liebe Schleifer,

das neue Jahr 2026 hat begonnen – ein Jahr, dass unserer Gemeinde einiges abverlangen, aber auch viel schenken wird. Ich möchte noch einmal mit Ihnen kurz auf das Jahr 2025 zurückblicken, Danke sagen und einen Ausblick auf das wagen, was vor uns liegt.

2025 - Ein Jahr der großen Schritte

- Übergabe des neuen Feuerwehrgerätehauses im Januar – mit über 3 Mio. € die größte Hochbaumaßnahme der jüngeren Gemeindegeschichte
- 100-Jahrfeier der Feuerwehr Schleife, als starkes Zeichen für Ehrenamt, Zusammenhalt und gelebte Gemeinschaft
- Offizielle Inbetriebnahme der Kita Milenka im Oktober – weiteres Hochbauprojekt mit rund 3 Mio. €, ausgestattet als kritische Infrastruktur mit Notstrom
- Abschluss des Abwasserprojekts mit einem Gesamtvolumen von ca. 12 Mio. €
- Massive Infrastrukturentwicklung innerhalb von gut acht Jahren infolge der LEAG-Revierentscheidung von 2017
- Umsetzung nur möglich durch die Unterstützung des Freistaates Sachsen, des Ministerpräsidenten und ein leistungsstarkes Verwaltungsteam
- Lebendiges Gemeinleben durch zahlreiche Feste und Projekte – von Ostereiermarkt bis Zirkusprojekt
- Verabschiedung eines rechtskräftigen Flächennutzungsplans und Entwicklungskonzepts als solide Basis für die Zukunft

Menschen, die Besonderes geleistet haben

Hinter all diesen Erfolgen stehen Menschen. Unsere Verwaltung hat eine Transformation gestemmt, die ihresgleichen sucht. Ich bin stolz auf mein Team aus erfahrenen Verwaltungsprofis und engagierten Quereinsteigern aus Rechtsanwaltskanzleien, Buchhaltungsbüros, Steuerkanzleien und der Wirtschaft. Sogar ehemalige LEAG-Mitarbeiter haben bei uns eine neue Heimat gefunden.

Besonders danken möchte ich Frau Mudra, die nach vielen Jahren als Leiterin des Hauptamtes ausgeschieden ist. Herr Stechemesser übernahm von ihr das Aufgabenfeld und den Verantwortungsbereich. Der nahtlose Übergang zeigte, wie gut wir aufgestellt sind. Ebenso hat vor einiger Zeit Frau Piehl die Kämmerei von Frau Petrick übernommen und führt diese mit großem Engagement weiter. Auch Sylvia Panoscha, die langjährige Leiterin des sorbischen Kulturzentrums, ist 2025 in den wohlverdienten Ruhestand gegangen – ihr gilt mein herzlicher Dank für ihre Arbeit.

Im Bildungsbereich ist unsere langjährige Grundschulleiterin Frau Rübesam in den verdienten Vorruhestand gegangen.

Ihr gilt mein herzlicher Dank für jahrzehntelange wertvolle Arbeit. Gleichzeitig konnten wir Frau Stelzer als neue Leiterin begrüßen und wünschen ihr viel Erfolg.

Stellvertretend für viele andere möchte ich Herrn Goldstein für sein ehrenamtliches Engagement danken – Menschen wie er machen unsere Gemeinschaft stark.

Mein Dank gilt allen Gemeinde- und Ortschaftsräten, dem Ehrenamt, den Kameradinnen und Kameraden unserer Wehren, den Vereinen und allen Bürgerinnen und Bürgern, die sich einbringen.

Ehrlich gesagt: Nicht alles ist gelungen

Bei all diesen Veränderungen ist es uns nicht immer gelungen alle mitzunehmen. Die „Baustellenmüdigkeit“ vieler von Ihnen kann ich gut verstehen – Abwasser, Gas, Breitband, Elektroleitungen: Ständig war irgendwo eine Straße auf. Auch ich hätte mir gewünscht, dass wir bei manchen Projekten schon weiter wären – die Photovoltaikanlage auf unserer Schule zum Beispiel.

Und ich hätte mir mehr Austausch mit unseren Unternehmen gewünscht. Der Weggang einiger namhafter Unternehmen trifft uns. Hier müssen wir 2026 besser werden – die stärkere Einbindung unserer mittelständischen Betriebe und Handwerker wird ein Schwerpunkt meiner Arbeit sein.

Einen weiteren Schwerpunkt meiner Arbeit sehe ich in unserer Verwaltung, wir waren viel zu oft mit Vorwürfen beschäftigt, die sich allesamt als haltlos erwiesen. Das bindet Kapazität, die wir jedoch dringend für unsere Verwaltungsgemeinschaft benötigen. Trotzdem: Unser Team hat nicht aufgegeben und weitergemacht.

Ausblick 2026: Gemeinsam gestalten

Das neue Jahr wird spannend. Mein größter Wunsch: Dass wir gemeinsam aus dem geplanten Windenergieprojekt Nutzen ziehen. Sicher ist bereits, dass ab Inbetriebnahme der ersten Windenergieanlagen im Bauabschnitt 1 – voraussichtlich im vierten Quartal 2026 – Geld über die EEG-Umlage in den Gemeindehaushalt fließt, voraussichtlich 75.000 Euro im Jahr. Unsere Vereine können für ihre Projekte Förderung beim Investor energycity Erneuerbare beantragen, einige haben das bereits getan. Uns liegt ein Angebot für einen Ökostromtarif für alle Bürgerinnen und Bürger vor, der einen jährlichen Rabatt von 80 Euro pro Person in einem Haushalt beinhaltet.

Für den zweiten Bauabschnitt, der sich noch im Genehmigungsverfahren befindet, liegt der Gemeinde eine Pachtanfrage für eine Windenergieanlage auf dem Muna-Gelände vor: 200.000 Euro Reservierungsgeld sofort, danach mindestens 20 Jahre lang weitere 175.000 Euro jährlich könnten wir damit erzielen. Dafür ist ein Gemeinderatsbeschluss erforderlich.

Mit diesem Geld könnten wir zum Beispiel die Photovoltaikanlage auf der Schule finanzieren und vieles mehr.

Der Windpark ist dabei Mittel zum Zweck: Erstmals können wir als Gemeinde direkt von der Energieerzeugung vor unserer Haustür profitieren – anders als in der Vergangenheit, wo das nie möglich war. Vier Windenergieanlagen im ersten Bauabschnitt sind bereits genehmigt.

Auch andere Investoren bleiben im Gespräch. Kronos verfolgt weiterhin seine Pläne auf der Ostkippe und hat zwischenzeitlich die Baugenehmigung erhalten. Wir sind im Gespräch mit Investoren, für die wir wegen des grünen Stroms aus dem Windpark interessant werden. Wir arbeiten an Lösungen für ein Gesundheitszentrum, um die ärztliche Versorgung langfristig zu sichern – in Zusammenarbeit mit unseren praktizierenden Ärzten und möglicherweise dem Medizinischen Universitätsklinikum Cottbus Carl-Thiem.

Der Windpark, die mögliche Anlage auf dem Muna-Gelände, die Photovoltaik, bald auch die kommunale Wärmeplanung – all das sind Bausteine einer Energiezukunft, die wir selbst gestalten. Bei all den Problemen: Wir waren jahrzehntelang Energieregion durch Kohle. Jetzt werden wir Energieregion durch Erneuerbare. Diese Transformation versteh ich als eine Chance für unsere Zukunft sowie der Zukunft künftiger Generationen.

Was ich mir für uns wünsche

Mehr Miteinander. Mehr Vertrauen. Das gesprochene Wort gilt – Wort halten ist für mich eine der wichtigsten Grundlagen unseres Zusammenlebens. Dass wir konstruktiv streiten, sachlich bleiben und einander zuhören. Dass wir kompromissfähig sind und auch mal eigene Positionen überdenken können.

Das wir nicht immer darauf warten, dass andere für uns handeln, sondern selbst Verantwortung übernehmen. Das wir mehr auf uns selbst schauen und weniger auf das, was von außen kommt – denn hier bei uns ist vieles gut, und dafür sind wir selbst verantwortlich.

Wichtig ist auch, dass wir Dinge die wir gemeinsam angefangen haben auch zu Ende bringen. Gesagt, getan!

Schleife und seine Orte sind besonders. Wenn Sie durch unsere Ortsteile fahren, sehen Sie ein aufgeräumtes Ortsbild, erleben Sie Gemeinschaft, spüren Sie den Zusammenhalt. Unser Kirchspiel ist mehr als eine Verwaltungseinheit. Es ist Heimat.

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien ein gutes, gesundes Jahr 2026.

Ihr Bürgermeister



Jörg Funda



Wann erscheint die nächste

Ausgabe? Scan mich!

Ihr Amtsblatt Schleife

Einladungen

Die nächste öffentliche Sitzung des **Gemeinderates Schleife** findet,
am Dienstag, den 03.02.2026 um 19.00 Uhr,
im „Saal des Sorbischen Kulturzentrums“ Schleife, Friedensstraße 65, 02959 Schleife, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Bürgermeister
2. Protokollkontrolle vom 06.01.2026
3. Bericht des Bürgermeisters
4. Bericht zu Baumaßnahmen und Bergbau
5. Wahl zur Besetzung des Beirates Bergbau
6. Beratung und Beschluss zum Klimaschutzkonzept der Gemeinde Schleife
7. Anfragen der Bürger
8. Personal- und Grundstücksangelegenheiten (nicht öffentlich)



Jörg Funda
Bürgermeister

Die nächste öffentliche Sitzung des **Ortschaftsrates Schleife** findet,
am Montag, den 09.02.2026 um 19.00 Uhr,
im „Alten Bauhof“ Schleife, Hoyerswerdaer Straße 25, 02959 Schleife, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Protokollkontrolle vom 12.01.2026
3. Informationen aus dem Gemeinderat und den Ausschüssen
4. „offene Gesprächsrunde“
5. Fragen, Hinweise und Informationen der Bürger



Mike Zuchold
Ortsvorsteher

Die nächste öffentliche Sitzung des **Verwaltungsausschusses Schleife** findet,
am Dienstag, den 24.02.2026 um 18.30 Uhr,
im „Gemeindeamt Schleife“, Friedensstraße 83, 02959 Schleife, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Bürgermeister
2. Protokollkontrolle vom 20.01.2026
3. Beratung und Beschluss über die Annahme und Verwendung von Spenden
4. Beratung zur Gestaltung der halbanonymen Grabstätte auf dem Friedhof Schleife
5. Beratung zur Repräsentationssatzung
6. Beratung über die Nutzung von öffentlichen Gebäuden durch Vereine
7. Personal- und Grundstücksangelegenheiten (nicht öffentlich)



Jörg Funda
Bürgermeister

Die nächste öffentliche Sitzung des **Technischen Ausschusses Schleife** findet,
am Donnerstag, den 26.02.2026 um 19.00 Uhr,
im „Gemeindeamt Schleife“ Schleife, Friedensstraße 83, 02959 Schleife, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Bürgermeister
2. Protokollkontrolle vom 22.01.2026
3. Beratung zur Straßenbeleuchtung
4. Beratung zu Baumaßnahmen
5. Beratung zu Bauanträgen
6. Anfragen der Bürger
7. Baumaßnahmen (nicht öffentlich)



Jörg Funda
Bürgermeister

Hinweis zu den ortsüblichen Bekanntmachungen der Gemeinde Schleife

Entsprechend der am 05.03.2024 beschlossenen Bekanntmachungssatzung, werden die ortsüblichen Bekanntmachungen (Einladungen und Tagesordnung öffentlicher Sitzungen u.a.) auf der Webseite der Gemeinde Schleife www.schleife-slepo.de veröffentlicht.

Nutzen Sie hierfür gern den folgenden QR-Code.



Die **Bekanntmachungstermine** für den Monat Februar sind der **06.02.2026** sowie der **20.02.2026**.

Die nächste öffentliche Sitzung des
Ortschaftsrates Rohne findet,
am Mittwoch, den 04.02.2026 um 19.00 Uhr,
in der „Freiwilligen Feuerwehr“ Rohne, Dorfstraße 63,
02959 Schleife-Rohne, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Protokollkontrolle vom 07.01.2026
3. Aktueller Stand Fa. enercity Erneuerbare GmbH
4. Bericht aus Gemeinderat und Ausschüssen
5. Bericht aus Rohne
6. Fragen der Bürger
7. Sonstiges, Termine



Falk Passow
Ortsvorsteher

Die nächste öffentliche Sitzung des
Ortschaftsrates Mulkwitz findet,
am Mittwoch, den 04.02.2026 um 19.00 Uhr,
in der „Freiwilligen Feuerwehr“ Mulkwitz, Dorfstraße
25a, 02959 Schleife-Mulkwitz, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Protokollkontrolle vom 07.01.2026
3. Bericht zum Bearbeitungsstand der Mulkwitzer Chronik durch Herrn Klein
4. Bericht der Gemeinderäte
5. Bericht aus den Ausschüssen
6. Allgemeine Informationen
7. Diskussion und Hinweise der Bürger



Manuela Wolf
Ortsvorsteherin

Die nächste öffentliche Sitzung des
Ortschaftsrates Mühlrose findet,
am Donnerstag, den 05.02.2026 um 18.30 Uhr,
im „Dorfgemeinschaftshaus“ Mühlrose, Jagdschlossweg
15, 02959 Schleife-Mühlrose, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Beschluss zum Ausscheiden eines Ortschaftsrates nach § 34 Sächsischer Gemeindeordnung (Sächs-GemO)
3. Protokollkontrolle vom 08.01.2026
4. Aktueller Stand zur Umsiedlung und Informationen zum Schwimmbad Mühlrose
5. Bericht aus Gemeinderat und Ausschüssen
6. Informationen des Ortschaftsrates
7. Fragen der Bürger



Detlef Rölke
Ortsvorsteher

Bekanntmachungen

Beschluss SCH 01 / 2026

Der Gemeinderat Schleife beschließt in seiner öffentlichen Sitzung am 06.01.2026, den folgenden Beschlussvorschlag abzulehnen.

Beschlussvorschlag:

Beschluss zur Festlegung der Uhrzeit für öffentliche und außerordentliche öffentliche Sitzungen des Gemeinderates

Der Gemeinderat Schleife beschließt in seiner öffentlichen Sitzung am 06.01.2026, die öffentlichen und außerordentlichen öffentlichen Sitzungen des Gemeinderates finden ab sofort um 19:00 Uhr statt. Diese Regelung gilt für alle anstehenden Sitzungen, um eine einheitliche und planbare Struktur zu gewährleisten.

Beschluss SCH 02 / 2026

Der Gemeinderat Schleife beschließt in seiner öffentlichen Sitzung am 06.01.2026, den folgenden Beschlussvorschlag abzulehnen.

Beschlussvorschlag:

Beschluss Anpassung der Bekanntmachungssatzung der Gemeinde Schleife vom 01.04.2025

Der Gemeinderat Schleife beschließt in seiner öffentlichen Sitzung am 06.01.2026, folgende Paragraphen anzupassen:

§ 4

Ortsübliche Bekanntgaben und ortsübliche Bekanntmachungen

Streichung des Absatz 1

(1) Soweit durch Rechtsvorschrift die ortsübliche Bekanntmachung oder die ortsübliche Bekanntgabe vorgesehen oder vorgeschrieben ist, erfolgt diese, sofern gesetzlich nichts anderes bestimmt ist zweimal monatlich auf der Internetseite der Gemeinde Schleife: www.schleife-slepo.de.

§ 7

Vollzug der Bekanntmachung

Änderung des Absatz 1 wie folgt:

(1) Die öffentliche Bekanntmachung ist mit Ablauf des Erscheinungstages des Amtsblattes der Verwaltungsgemeinschaft vollzogen.

Beschluss SCH 03 / 2026

Der Gemeinderat Schleife beschließt in seiner öffentlichen Sitzung am 06.01.2026, den folgenden Beschlussvorschlag abzulehnen.

Beschlussvorschlag:

Beschluss zum regelmäßigen Sachstandbericht „Windpark Schleife“ (Fa. energicity Erneuerbare GmbH)

Der Gemeinderat Schleife beschließt in seiner öffentlichen Sitzung am 06.01.2026, der Bürgermeister wird verpflichtet, in jeder regulären Gemeinderatssitzung einen mündlichen oder schriftlichen Sachstandsbericht zum Projekt „Windpark Schleife“ der Firma Enercity/ROMUS zu geben.

Beschluss SCH 04 / 2026

Grundsatzbeschluss zur Beantragung von Fördermitteln für das Vereinsgelände SV Lok Schleife im Jahnring

Der Gemeinderat Schleife beauftragt in seiner öffentlichen Sitzung am 06.01.2026 die Verwaltung, einen Fördermittelantrag gemäß der Richtlinie des Bundesprogramms „Sanierung kommunaler Sportstätten“ für das Vereinsgelände des SV Lok Schleife, Jahnring 15 in Schleife, zu stellen.

Ergänzend wird die Verwaltung ermächtigt, für dieselbe Maßnahme Fördermittel aus weiteren geeigneten Förderprogrammen von Bund, Land, der EU oder sonstigen Fördermittelgebern zu prüfen und ggf. entsprechende Förderanträge zu stellen, sofern dies förderrechtlich zulässig ist.

Die Umsetzung der Maßnahme steht unter dem Vorbehalt der Sicherstellung der Gesamtfinanzierung.

Dieser Beschluss dient ausschließlich als Grundsatzbeschluss zur Beantragung von Fördermitteln und stellt keine Verpflichtung zur Durchführung der Maßnahme dar.

Schleife, den 07.01.2026

Jörg Funda
Bürgermeister



Annahme und Verwendung von Spenden

Nach der Hauptsatzung vom 03.11.2021 der Gemeinde Schleife § 10 Nr. 14 wurde die nachfolgend genannte Spende durch den Bürgermeister angenommen und diese ist wie angegeben zu verwenden:

Name	Wert in €	Verwendung	Art	eingegangen
Gerd u. Petra Beesdo	10,00 €	Spende für Weihnachtsmarkt Schleife	Geldspende	12.12.2025

Hinweis:

Vereinfachter Zuwendungsnachweis nach § 50 Abs. 4 Nr. 2a EStDV für Spenden:

Wenn Sie die Gemeinden mit einer Geldspende bis zu **300 EUR** (je Einzelspende) unterstützen, benötigen Sie keine gesonderte Zuwendungsbestätigung von uns.

Es genügt, wenn Sie Ihrem Finanzamt das Dokument zusammen mit einem Bareinzahlungsbeleg oder einer Buchungsbestätigung Ihres Kreditinstituts, etwa in Form des abgestempelten **Überweisungsbeleges** und ggf. des Kontoauszuges, mit Ihrer Steuererklärung vorlegen.

7. Änderung der Satzung über die Satzung Straßenreinigung und Winterdienst Straßenreinigungssatzung)

Aufgrund des § 4 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) vom 21.April 1993 (SächsGVBl. S.301) in der Fassung der Bekanntmachung vom 09.03.2018 i.V.m. §§ 51 Ab. 5 und 52 Abs. 1 Nr. 12 und Abs.2 des Straßengesetzes für den Freistaat Sachsen (SächsStrG) vom 21. Januar 1993 (SächsGVBl. S. 93), das zuletzt durch Artikel 1 des Gesetzes vom 20.August 2019 (SächsGVBl. S.762; 2020 S. 29) geändert worden ist, hat der Gemeinderat der Gemeinde Schleife in seiner Sitzung am 02.12.2025 folgende Änderung beschlossen:

§ 1 Änderung der Satzung

Teil I

Allgemeine Bestimmungen

§ 3 Absatz 1 der Satzung ist neu und lautet wie folgt:

(1) Bei Straßen mit einseitigem Gehweg sind sowohl die Eigentümer oder Besitzer der auf der Gehwegseite befindlichen Grundstücke als auch die Eigentümer oder Besitzer der auf der gegenüberliegenden Straßenseite befindlichen Grundstücke zur Reinigung des Gehweges verpflichtet. In Jahren mit gerader Endziffer sind die Eigentümer oder Besitzer der auf der Gehwegseite befindlichen Grundstücke, in Jahren mit ungerader Endziffer die Eigentümer oder Besitzer der auf der gegenüberliegenden Straßenseite befindlichen Grundstücke verpflichtet.

§ 3 Absatz 4. Der letzte Satz kann entfallen.

§ 2 Änderung der Satzung (Anlage 1)

Der Absatz 10 Satz 1 lautet wie folgt:

Straßenreinigungsverzeichnis Schleife (ohne OT)

Straße	Abschnitt von	Abschnitt bis	Reinigungsklasse	Kategorie Turnus der gem. Reinigung
Alter Postweg			B	I
Am Großteich			B	I
Bahnhofsstraße			A	I
Friedensstraße			A	I
Anliegerstraße	Friedensstraße 19	Friedensstraße 28	B	I
Gartenstraße			B	I
Gewerbegebiet			A	I
Glückauf-Siedlung			D	I
Grenzweg			B	I
Groß Dübener Weg	Groß Dübener Weg 4	Friedhof	A	I
	nach Friedhof	Ortsausgang Groß Düben	B	I
Halbendorfer Weg	Halbendorfer Weg 1	Halbendorfer Weg 16 a	A	I
Halbendorfer Weg	Halbendorfer Weg 17	Halbendorfer Weg 28	B	I
Hoyerswerdaer Straße	Spremberger Straße	Sportplatzstraße	A	I
Hoyerswerdaer Straße	Sportplatzstraße	Hoyerswerdaer Str. 108	D	I
Hoyerswerdaer Straße	Hoyerswerdaer Straße 43/45	Lindenweg	B	II
Jahnring	Bahnübergang Friedensstraße	Schleifer Grenzweg	D	I
Jahnring	Friedensstraße 7	BÜ Sportplatz	A	I
Lieskauer Weg	Lieskauer Weg 5 und 8		D	I
	Lieskauer Weg 6	Lieskauer Weg 7, 7a	B	I
	Lieskauer Weg 1	Lieskauer Weg 4, 9, 10 und 11	A	I
Mühlenweg			D	I
Mühlroser Straße		Grenzweg	A	I
Mitteltorweg			A	I
Mulkwitzer Weg			B	I
Neustädter Straße			A	I
Schulstraße	Schulstraße 3	Schulstraße 21	B	I
Schulstraße	Schulstraße 1	Schulstraße 2	A	I
Spremberger Straße			A	I
Strugaue			B	I
Strugaue	Strugaue 6	Zum Kleinteich	A	I

Strugaaue	Friedensstraße	Strugaaue 8	A	I
Thälmann-Siedlung	Thälmann-Siedlung 16	Thälmann-Siedlung 32	A	I
Thälmann-Siedlung	Thälmann-Siedlung 1	Thälmann- Siedlung 15	B	I
Waldstraße			B	I
Werksweg			B	I
Zum Sportplatz			B	I
Zum Wasserwerk			B	I

Straßenreinigungsverzeichnis Schleife OT Rohne 7. Änderung der Straßenreinigungssatzung der Gemeinde Schleife vom 02.12.2025

Straße	Abschnitt von	Abschnitt bis	Reinigungsklasse Kategorie Turnus der gem. Reinigung	
Dorfstraße	Dorfstraße 7	Dorfstraße 46	A	I
Dorfstraße	Dorfstraße 47	Dorfstraße 49	B	I
Dorfstraße	Dorfstraße 50	Dorfstraße 64	A	I
Dorfstraße	Dorfstraße 65	Dorfstraße 106 b	B	I
Feldweg			D	I
Forstweg	Forstweg 77/100/101		B	I
Forstweg	Forstweg 76/ 77a/ 78/ 78a/ 102		D	I
Gartenstraße			B	I
Mühlroser Weg		Kreuzung Mulkwitzer Weg	D	I
Mühlweg			B	I
Mulkwitzer Weg			D	I
Schleifer Grenzweg			B	I
Spremberger Weg			D	I
Teichweg			D	I
Trebendorfer Weg	S 130	Trebendorfer Weg 22 b	A	I
Trebendorfer Weg	Trebendorfer Weg 121	Trebendorfer Weg 116c	D	I

Straßenreinigungsverzeichnis Schleife OT Mulkwitz zur 7. Änderung der Straßenreinigungssatzung der Gemeinde Schleife vom 02.12.2025

Straße	Abschnitt von	Abschnitt bis	Reinigungsklasse Kategorie Turnus der gem. Reinigung	
Dorfstraße			B	I
Mühlroser Straße	S 130	Wendehammer	B	I
Weißwasserweg			B	I
Kippenstraße		Friedhof Mulkwitz	B	I

Straßenreinigungsverzeichnis Schleife OT Mühlrose

Straße	Abschnitt von	Abschnitt bis	Reinigungsklasse Kategorie Turnus der gem. Reinigung	
Am Damm			A	I
Am Dorfanger			B	I
Jagdschlossweg			A	I

**§ 3
In-Kraft-Treten**

Die Satzung tritt nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.
Schleife, den 02.12.2025



Jörg Funda
Bürgermeister



Anlage 1 zur Neufassung der Straßenreinigungssatzung der Gemeinde Schleife vom 02.12.2025

Erläuterungen:

Kategorie	Beschreibung der Reinigungspflicht
A	Reinigungspflicht der Anlieger und Hinterlieger für den Gehweg einschließlich Gerinne Reinigungspflicht der Gemeinde Schleife für die Fahrbahn
B	Reinigungspflicht der Anlieger und Hinterlieger bis zur Fahrbahnmitte
C	Reinigungspflicht der Gemeinde für den gesamten Straßenkörper
D	Reinigungspflicht der Anlieger und Hinterlieger für den gesamten Straßenkörper

Turnus der Reinigung für Anlieger und Hinterlieger:

I	einmal wöchentlich vor Sonn- und Feiertagen
---	---

Turnus für die gemeindliche Straßenreinigung:

I	Reinigung 1 x monatlich
---	-------------------------

Legende:

BÜ	Bahnübergang
----	--------------

Hinweis nach § 4 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) §4 Abs. 4 SächsGemO

Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Dies gilt nicht, wenn

1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,
2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder
3. die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,
4. der Bürgermeister dem Beschluss nach §52 Absatz2 wegen Gesetzwidrigkeit widersprochen hat, vor Ablauf der in Satz1 genannten Frist
 - a. die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder
 - b. die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschrift gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach Satz2 Nummer3 oder4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen. Sätze1 bis3 sind nur anzuwenden, wenn bei der Bekanntmachung der Satzung auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften und die Rechtsfolgen hingewiesen worden ist.

Informationen

Jagdgenossenschaft Rohne - Mulkwitz

Der bestehende Vorstand der Jagdgenossenschaft Rohne - Mulkwitz tritt zum 01.04.2026 von seinen Aufgaben zurück.

Die Jagdgenossenschaft Rohne - Mulkwitz sucht deshalb zum 01.04.2026, interessierte Bürger und Bürgerinnen, die im Vorstand mitarbeiten würden. Voraussetzung für eine Funktion im Vorstand, ist die Mitgliedschaft in der Jagdgenossenschaft Rohne - Mulkwitz. Sie sind Mitglied, wenn sie bejagbare Flächen in der Gemeinde Rohne oder Mulkwitz besitzen (lt. Grundbuch Eigentümer) oder über eine Vollmacht vom Eigentümer verfügen.

Nähere Informationen erteilt Hans Semisch, Mühlroser Str. 42 in Mulkwitz. Telefon:035773 71159.

Anfragen sollten bis zum 02.02.2026 beim o.g. Vorsitzenden eingehen.

Anschließend findet eine Erweiterte Vorstandssitzung, zu der Sie dann bei Interesse eingeladen werden, statt.

Der Vorstand

Jagdgenossenschaft Rohne - Mulkwitz

Mitteilung zum Abbrennen von Feuerwerken

Feuerwerkskörper der Klasse II (Silvesterartikel) dürfen gemäß § 23 Abs. 1 der 1. Sprengstoffverordnung (1. SprengV) in der Zeit vom 02.Januar bis 30.Dezember eines Jahres nicht abgebrannt werden. Wer ein Feuerwerk beabsichtigt abzubrennen, hat dies gem. § 23 Abs. 2 der 1.SprengV zwei Wochen vorher der zuständigen Behörde (Gemeinde) anzugeben. Den Antrag können Sie auch auf unserer Homepage www.schleife-slepo.de herunterladen und ausgefüllt im Gemeindeamt Schleife, Friedensstr. 83 in 02959 Schleife oder per E-Mail an post@schleife-slepo.de einsenden.

1. Die Ausnahmegenehmigung **kann** die Gemeinde als zuständige Behörde nach § 24 Abs 1 Satz 1 der 1. SprengV er-

teilen. Für die Ausnahmegenehmigung wird eine Gebühr gem. SächsKV § 1, Anlage 1, Pkt. 84,1.22 erhoben.

Ordnungswidrig handelt, gem. § 46 Pkt. 8 der 1. SprengV, wer vorsätzlich oder fahrlässig eine Vorschrift des § 23 Abs.1 über die Verwendung pyrotechnischer Gegenstände oder des § 23 Abs. 2 über die Anzeige eines beabsichtigten Feuerwerks zu widerhandelt.

Die Ordnungswidrigkeit kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

Annett Sergon

Sachbearbeiterin Hauptamt



Dienstplan FF Schleife 2026 1. Quartal



Datum	Uhrzeit	Thema	Ausbilder	Dienstverantwortlicher
08.01.2026	19:00	Rechtsgrundlagen, UVV, Einweisung Dienstpan/Ordnungsdienst	Gleisberg, M.	Bergte
15.01.2026	19:00	Brand/Löschelehre	Schmidt L.	Domel R.
22.01.2026	19:00	Zusammenarbeit RTW RD Schleife	Mittelstedt	Schönekehs
29.01.2026	19:00	Atemschutzunterweisung	Bergte	Bergte
05.02.2026	19:00	FwDV 3 - Einheiten TH	Schönekehs	Domel R.
12.02.2026	19:00	SER Brand	Bergte	Schönekehs
19.02.2026	19:00	Dienstsport	Mittelstedt	Bergte
26.02.2026	19:00	Gruppe im Löscheinsatz	Greiner	Domel R.
05.03.2026	19:00	Gruppe im TH Einsatz	Schönekehs M.	Schönekehs
12.03.2026	19:00	OTS	Domel R.	Bergte
19.03.2026	19:00	Türnotöffnungen	Schönekehs	Domel R.
26.03.2026	19:00	SER TH	Gleisberg, M.	Schönekehs

Der Ortswehrleitung bleibt das Recht vorbehalten, Themen und Termine der Dienste zu ändern.

Der Verantwortliche Ausbilder, hat selbstständig bei Verhinderung für Ersatz zu sorgen.

Der Verantwortliche Dienstverantwortlicher, hat selbstständig bei Verhinderung für Ersatz zu sorgen.



Gemeinde Groß Düben

Hier informiert der Bürgermeister

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner von Groß Düben und Halbendorf,

während Sie die erste Ausgabe unseres Amtsblattes für das Jahr 2026 in den Händen halten, sind die ersten Wochen des neuen Jahres bereits verstrichen. Dennoch ist es mir ein Anliegen, Ihnen und Ihren Familien im Namen der Gemeinde alles erdenklich Gute, Erfolg und vor allem beste Gesundheit für 2026 zu wünschen. Ich hoffe, dass Sie mit viel Energie in das Jahr gestartet sind und all Ihre privaten, beruflichen sowie ehrenamtlichen Vorhaben gelingen.

Nennung einiger Herausforderungen für das Jahr 2026

Das Jahr 2026 wird für unsere Gemeinde ein Jahr voller Herausforderungen, in dem wir uns den vielen Aufgaben stellen werden und natürlich alles daransetzen, unsere Projektideen weiterhin in die Tat umzusetzen.

Die größte Aufgabe der kommenden Wochen ist die Aufstellung unseres Gemeindehaushalts für das Jahr 2026. Ich möchte hierbei offen zu Ihnen sein: In Zeiten knapper Kassen und einer angespannten Einnahmesituation haben wir nur sehr begrenzten finanziellen Spielraum. Das bedeutet leider auch, dass wir Prioritäten setzen müssen und nicht alle Wünsche und Vorhaben sofort in die Tat umsetzen können. Unser Ziel ist es, die Pflichtaufgaben solide zu finanzieren und gleichzeitig die wichtigsten Zukunftsprojekte vorzubereiten.

Dazu gehört auch die Realisierung des Radweges von Groß Düben nach Schleife. Dieses Projekt ist für die Sicherheit unserer Bürger und die Attraktivität der Region von enormer Bedeutung. Aktuell liegt der Ball bei den Genehmigungsbehörden: Der Förderantrag wird zurzeit geprüft. Da wir für dieses Vorhaben zwingend auf Fördermittel angewiesen sind, hoffen wir auf einen positiven Bescheid, um endlich mit dem Bau starten zu können.

Des Weiteren wird auch der Breitbandausbau in Halbendorf über den Landkreis Görlitz weiter vorangetrieben. Wir setzen auch hier alles daran, dieses Projekt zügig anzuschließen, damit die Versorgungslücken in absehbarer Zeit geschlossen werden.

Zum größten Projekt in diesem Jahr gehört zweifelsohne der geplante Solarpark in Groß Düben. Hierbei gilt es, die Herausforderung und die Chancen für unsere Gemeinde in Einklang zu bringen. Wir werden die Planungen weiterhin transparent begleiten und die Interessen unserer Bürger wahren.

Müllberge: Ein dringender Appell

Leider trübt ein Thema das Bild unserer Gemeinde: Wir beobachten aktuell eine Zunahme illegaler Müllentsorgungen in unseren Wäldern – sowohl auf privaten als auch auf kommunalen Flächen. Von Gartenabfällen bis hin zu Bauschutt und Sperrmüll reicht die Liste der Funde. Die Entsorgungskosten müssen von der Allgemeinheit getragen werden oder zu Lasten der privaten Eigentümer – obwohl ausreichende und ordnungsgemäße Entsorgungsmöglichkeiten zur Verfügung stehen. Bitte bedenken Sie, dass solche Ordnungswidrigkeiten mit hohen Bußgeldern geahndet werden können. Dabei sind wir auf Ihre Mithilfe angewiesen: Bitte melden Sie uns wilde Müllkippen, damit wir schnell reagieren und Verursacher zur Rechenschaft ziehen können.

Brauchtum Zampern in unseren Orten

Ein erfreulicherer Rückblick führt uns zum zweiten und dritten Januar-Samstag. In Groß Düben und Halbendorf wurde wieder kräftig gezampert! In farbenfrohen Kostümen zogen die Gruppen durch die Straßen, sammelten Eier und Spenden und hielten so unsere sorbische Tradition lebendig. Die gesammelten Mittel kommen direkt den örtlichen Veranstaltungen zugute. Ein großes Dankeschön an alle Organisatoren und die spendenfreudigen Haushalte!

Bis dahin verbleibe ich mit herzlichen Grüßen

Ihr und Euer Bürgermeister

Sebastian Bertko

Einladungen

Die nächste öffentliche Sitzung des **Gemeinderates Groß Düben** findet,
am Donnerstag, den 05.02.2026 um 19.00 Uhr,
in der „Freiwilligen Feuerwehr“ Groß Düben, Dorfstraße
23a, 02959 Groß Düben, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Bürgermeister
2. Protokollkontrolle vom 08.01.2026
3. Bericht des Bürgermeisters
4. Informationen des Amtes für Planen, Bauen und Bergbau
5. Beratung und Beschluss über die Kalkulation der Entgeltordnung Waldsee Groß Düben
6. Beratung und Beschluss über die Entgeltordnung Waldsee Groß Düben
7. Personal- und Grundstücksangelegenheiten (nicht öffentlich)



Sebastian Bertko
Bürgermeister

Die nächste öffentliche Sitzung des **Ortschaftsrates Halbendorf** findet,
am Montag, den 02.02.2026 um 19.00 Uhr,
in der „Freiwilligen Feuerwehr“ Halbendorf, Dorfstraße
6b, 02953 Halbendorf, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Protokollkontrolle vom 05.01.2026
3. Vorbereitung der Gemeinderatssitzung
4. Informationen und Anfragen
5. Anfragen der Bürger

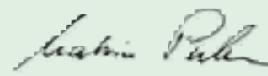


Susan Rotnick
Ortsvorsteherin

Die nächste öffentliche Sitzung des **Ortschaftsrates Groß Düben** findet,
am Montag, den 02.02.2026 um 18.00 Uhr,
in der „Freiwilligen Feuerwehr“ Groß Düben, Dorfstraße
23a, 02959 Groß Düben, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch die Ortsvorsteherin
2. Protokollkontrolle vom 05.01.2026
3. Vorbereitung der Gemeinderatssitzung
4. Informationen
5. Bürgeranfragen



Katrin Pullmann
Ortsvorsteherin

Hinweis zu den ortsüblichen Bekanntmachungen der Gemeinde Groß Düben

Entsprechend der am 07.03.2024 beschlossenen Bekanntmachungssatzung, werden die ortsüblichen Bekanntmachungen (Einladungen und Tagesordnung öffentlicher Sitzungen u.a.) auf der Webseite der Gemeinde Schleife www.schleife-slepo.de veröffentlicht.

Nutzen Sie hierfür gern den folgenden QR-Code.

Die **Bekanntmachungstermine** für den Monat Februar sind der **06.02.2026** sowie der **20.02.2026**.



Bekanntmachungen

Beschluss GD 01 / 2026

Beschluss über die Annahme und Verwendung von Spenden

Der Gemeinderat Groß Düben beschließt in seiner öffentlichen Sitzung am 08.01.2026, die nachfolgend genannte Spende anzunehmen und wie angegeben zu verwenden:

Name	Wert in €	Verwendung	Art	eingegangen
anonym	2.000,00 €	Spende für Kita HD für Inneneinrichtung Mehrzweckraum	Geldspende	28.11.2025

Groß Düben, 09.01.2026



Sebastian Bertko
Bürgermeister

Annahme und Verwendung von Spenden

Nach der Hauptsatzung vom 09.12.2022 der Gemeinde Groß Düben § 8 (2) Nr. 14 wurden nachfolgend genannten Spenden durch den Bürgermeister angenommen und diese sind wie angegeben zu verwenden:

Name	Wert in €	Verwendung	Art	eingegangen
Lothar und Marina Ahr	100,00 €	Spende für FFw Halbendorf	Geldspende	02.12.2025
Schützenverein Groß Düben e.V.	200,00 €	Spende für Rentnerweihnachtsfeier	Geldspende	10.12.2025

Hinweis:

Vereinfachter Zuwendungsnachweis nach § 50 Abs. 4 Nr. 2b EStDV für Spenden:

Wenn Sie die Gemeinden mit einer Geldspende bis zu **300 EUR** (je Einzelspende) unterstützen, benötigen Sie keine gesonderte Zuwendungsbestätigung von uns.

Es genügt, wenn Sie Ihrem Finanzamt das Dokument zusammen mit einem Bareinzahlungsbeleg oder einer Buchungsbestätigung Ihres Kreditinstituts, etwa in Form des abgestempelten **Überweisungsbeleges** und ggf. des Kontoauszuges, mit Ihrer Steuererklärung vorlegen.

Auslegung Entwurf der Haushaltssatzung und des Haushaltsplans 2026

Der Entwurf der Haushaltssatzung und des Haushaltsplans 2026 der Gemeinde Groß Düben inkl. Haushaltsstrukturkonzeptes 2026 liegen in der Zeit von

Donnerstag, den 22.01.2026, bis Freitag, den 30.01.2026

zu den Dienstzeiten:

Montag: 08:00–11:00 Uhr und 13:00–15:30 Uhr
 Dienstag: 08:00–12:00 Uhr und 13:00–18:00 Uhr
 Mittwoch: 08:00–11:00 Uhr und 13:00–15:30 Uhr
 Donnerstag: 08:00–12:00 Uhr und 13:00–16:00 Uhr
 Freitag: 08:00–11:00 Uhr

im Gemeindeamt Schleife zur Einsichtnahme aus.

Der Entwurf der Haushaltssatzung, des Haushaltsplans 2026 inkl. Haushaltsstrukturkonzept sind außerdem auf der Internetseite der Gemeinde Schleife unter www.schleife-slepo.de einsehbar.

Einwohner und Abgabepflichtige der Gemeinde Schleife können für die Dauer von 14 Arbeitstagen, beginnend mit dem ersten Tag der Auslegung, Einwendungen gegen den Entwurf der Haushaltssatzung, des Haushaltsplans 2026 sowie des Haushaltsstrukturkonzeptes erheben.

Die Einwendungen sind schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeindeverwaltung Schleife einzureichen.

Dana Piehl
Kämmerin



Gemeinde Trebendorf

Hier informiert der Bürgermeister

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

wieder hat ein neues Jahr begonnen und erwartet uns mit vielfältigen Aufgaben. Wichtigste Aufgabe in diesem Jahr für die Gemeinde wird sein, die durch die Umsiedlung von Mühlrose und dem Leerzug des Schachtes 1 weggefallenen Einnahmen zu kompensieren, damit Trebendorf auch weiterhin eine schuldenfreie Kommune bleibt. Für immer mehr Kommunen ist wird dieses Ziel immer schwieriger, die Räte unserer Nachbarstadt Weißwasser hatten kurz vor Jahresende sogar noch den Haushaltsplan 2025 abgelehnt.

Damit bleibt der Stadtverwaltung ein Kassenkredit verwehrt und selbst kleinste Ausgaben stehen auf dem Prüfstand. Um eine solche Situation in unserer Gemeinde zu vermeiden und dauerhaft handlungsfähig zu bleiben, habe ich in den vergangenen Jahren viele Gespräche mit potenziellen Investoren geführt. Der Grundstein ist somit gelegt, nun muss ein solides Fundament geschaffen werden.

Jahresabschluss Bauhof / Winterdienst

Der Satz „Dank ist die Währung im Ehrenamt“ wurde mir einst ans Herz gelegt. Aber nicht nur im Ehrenamt gilt es „Danke“ zu sagen, wenn es angebracht ist. Beim Jahresabschluss des Bauhofs war es mir wichtig, unseren fleißigen Kräften zu danken. Sie machen nicht Dienst nach Vorschrift, sondern sind da, wenn sie gebraucht werden - auch nach Feierabend und am Wochenende. Sie unterstützen die Vereine bei ihren vielfältigen Aktivitäten und kümmern sich liebevoll um die kommunalen Gebäude und Grundstücke.

Der Wintereinbruch zum Jahreswechsel fiel in die arbeitsfreien Tage, die prompt für den Winterdienst unterbrochen wurden. Es kann nicht überall gleichzeitig der Schnee beräumt werden, Prioritäten müssen gesetzt werden. Im Ergebnis stehen wir gut da, ich erhielt persönlich ein Lob von Einwohnern des Umlands für die gut geräumten Straßen und Wege, das ich selbstredend den ausführenden Mitarbeitern weitergab.

Umzug des Gemeindeamts

Bei Redaktionsschluss des Amtsblatts war der schrittweise Umzug des Bauhofs in die Grüne Mitte fast abgeschlossen. In Abhängigkeit vom Wetter und Winterdienstaufgaben zieht das Gemeindeamt im Anschluss von der alten Schule ins Haus der Vereine um.

Neujahrsempfang mit Ministerpräsident und Landrat



Am Dreikönigstag waren mein Groß Dübener Amtskollege Sebastian Bertko und ich (Kollege Funda war durch eine Gemeinderatssitzung verhindert) beim Neujahrsempfang des CDU-Kreisverbands mit Ministerpräsident Michael Kretschmer, Kultusminister Conrad Clemens, Landrat Stefan Meyer und dem Bundestagsabgeordneten Florian Oest. Bedingt durch den Veranstaltungsort in Löbau waren die Gäste eher aus dem Süden des Landkreises, sodass wir in vielen Gesprächen zusammen mit Boxbergs Bürgermeister Hendryk Balko für den Norden die Fahne hoch hielten.

Im Gespräch mit dem Ministerpräsidenten wiesen wir darauf hin, dass es bei den Kitas nicht nur darum gehen muss, das Personal bei den nun eintretenden geburtenschwachen Jährgängen zu halten, sondern auch Hilfe kommen muss, damit auch alle Kitastandorte geöffnet bleiben können.

Weihnachtsbaumbrennen

Die im letzten Jahr wiederaufgelebte Tradition des Weihnachtsbaumbrennens wird in diesem Jahr vom Breitensportverein und dem Jugendclub weitergeführt. Am Sonnabend, den 24. Januar geht es ab 18 Uhr an der Feuerstelle des Sportparks „Grüne Mitte“ heiß her. Wer einen Weihnachtsbaum mitbringt, erhält traditionell ein Heißgetränk gratis.

Zampern

Ich danke allen Zampern und allen Spendern für diese wundervolle Unterstützung des kulturellen Lebens in unserer Gemeinde. Den Auftakt machten am 10. Januar die alten Hasen, gefolgt von den Schülern der Grundschule Schleife diese Woche Donnerstag, den 22. Januar.

Am 5. und 6. Februar sind dann unsere Jüngsten, die Kinder der Kita „Lutki“, im Dorf unterwegs. Sie freuen sich neben klimpernden und raschelnden Schätzchen in ihren Kassen auch über Mal- und Bastelmaterial sowie nicht zuletzt auch über die eine oder andere Süßigkeit.

Einen guten Start ins neue Jahr wünscht Ihnen

Ihr Bürgermeister

Robert Sprejz

Einladungen

Hinweis zu den ortsüblichen Bekanntmachungen der Gemeinde Trebendorf

Entsprechend der am 20.08.2024 beschlossenen Bekanntmachungssatzung, werden die ortsüblichen Bekanntmachungen (Einladungen und Tagesordnung öffentlicher Sitzungen u.a.) auf der Webseite der Gemeinde Schleife www.schleife-slepo.de veröffentlicht.

Nutzen Sie hierfür gern den folgenden QR-Code.



Die **Bekanntmachungstermine** für den Monat Februar sind der **06.02.2026** sowie der **20.02.2026**.

Die nächste öffentliche Sitzung des
Gemeinderates Trebendorf findet,
am Mittwoch, den 04.02.2026 um 19.00 Uhr,
im „Haus der Vereine“ Trebendorf, Sportplatzstraße 1,
02959 Trebendorf, statt.

4. Bericht zu Baumaßnahmen und Bergbau
5. Anfragen der Bürger
6. Personal- und Grundstücksangelegenheiten (nicht öffentlich)

Robert Sprejz
Bürgermeister

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Bürgermeister
2. Protokollkontrolle vom 03.12.2025
3. Bericht des Bürgermeisters

Bekanntmachungen

LEAG-Sprechstunde zum Erwerb von Flurstücken

Aufgrund des geringen Bedarfs an der terminlichen Abstimmung von Gesprächen zum Erwerb von Flurstücken im Bürgerbüro Trebendorf, wurde dieses zum 29.11.2024 geschlossen. Wir bitten Sie hierfür um Verständnis.

Die Mitarbeiter des Bereiches Umsiedlung / Grundstücksmanagements sind weiterhin unter den bekannten Kontaktdaten erreichbar.

Gern können Sie weiterhin mit unserem Mitarbeiter Gesprächstermine zum Erwerb von Flurstücken vereinbaren bzw. mit uns in Kontakt treten:

Herr David Krautz
Tel.: 0355-2887-2514
E-Mail.: david1.krautz@leag.de

Verwaltungsgemeinschaft

Einladungen

Eine außerordentliche öffentliche Sitzung der Verbandsversammlung des
Zweckverbandes „Erholungsgebiet Halbendorfer See“
findet

am Dienstag, den 03.02.2026 um 17.30 Uhr,
im „Gemeindeamt“ Schleife, Friedensstraße 65, 02959
Schleife, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden

2. Protokollkontrolle vom 13.01.2026
3. Beratung und Beschluss zum Haushaltsplan und zur Haushaltssatzung 2026
4. Personalangelegenheiten (nicht öffentlich)



Jörg Funda
Verbandsvorsitzender

Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung über abgegebene Fundsachen

Das Fundbüro ist verpflichtet, Fundsachen mindestens sechs Monate lang aufzubewahren. Meldet sich der Eigentümer innerhalb dieser Zeit nicht, so hat der Finder/die Finderin Anspruch auf den gefundenen Gegenstand. Wird dieses Recht vom Finder/von der Finderin nicht wahrgenommen oder handelt es sich bei den Fundsachen um in öffentlichen Gebäuden oder Verkehrsmitteln gefundene Gegenstände, wird die jeweilige Gemeinde selbst Eigentümerin der Sachen.

In der Zeit vom 21.07.2025 bis zum 06.01.2026 wurden folgende Gegenstände im Fundbüro abgegeben:

- 1 x Elektrofahrrad
- 2 x Fahrradschlüssel
- 1 x Armband
- 1 x Ehering
- 2 x 26er Fahrrad
- 1 x Kette
- 1 x Autoschlüssel

Die Eigentümer werden gemäß §§ 980, 981 BGB aufgefordert, innerhalb von 6 Wochen nach der Veröffentlichung dieser Bekanntmachung ihre Rechte in der Gemeindeverwaltung Schleife, Friedensstraße 83, 02959 Schleife – Sekretariat – Telefon: 035773-7290, geltend zu machen.

Uta Schwietzke
Sachbearbeiterin
Hauptamt

Reisezeit – auf gültige Dokumente achten!

Bei den Reisevorbereitungen sollte man nicht vergessen, die Personaldokumente auf ihre Gültigkeit zu kontrollieren. Nur dann, wenn bei der Urlaubsreise die Bundesrepublik Deutschland nicht verlassen wird – wenn also der Urlaub ausschließlich im Inland erfolgt – besteht erst ab dem 16. Lebensjahr die allgemeine Ausweispflicht. Bitte erkundigen Sie sich rechtzeitig – ca. 8 Wochen vorher – beim Reisebüro oder beim Auswärtigen Amt (<https://www.auswaertiges-amt.de>) über die Einreisebestimmungen, damit noch genügend Zeit zur Beantragung eines neuen Dokumentes bleibt. Eltern, die mit ihren Kindern ins Ausland reisen möchten, müssen einen Personalausweis oder Reisepass für ihr Kind beantragen. Diese Dokumente sind sechs Jahre gültig.

Kontrollieren Sie auch bei noch gültigen Reisedokumenten, ob größer gewordene Kinder anhand des Lichtbilds eindeutig identifiziert werden können.

Eine Lichtbildaufnahme ist im Meldeamt für eine Gebühr von 6,00 € möglich.

Außerdem können Sie ihr digitales Passfoto vorab von zertifizierten Fotografen und in Drogerimärkten erstellen lassen.
Das Einscannen von Papierpassbildern ist nicht mehr möglich.

Meldebehörde Gemeinde Schleife

Übermittlungssperre

Gemäß § 50 Absatz 5 und § 42 Absatz 3 des Bundesmeldegesetzes weisen wir auf die Möglichkeit der Eintragung von Übermittlungssperren hin.

Die Meldebehörden haben die in ihrem Zuständigkeitsbereich wohnhaften Einwohner zu registrieren, um deren Identität und Wohnungen feststellen und nachweisen zu können. Zur Erfüllung ihrer Aufgaben führen die Meldebehörden Melderegister, aus denen sie auch Auskünfte erteilen können. Jeder Einwohner hat gegenüber der Meldebehörde - nach Maßgabe des Bundesmeldegesetzes - die Möglichkeit, bestimmten Datenübermittlungen zu widersprechen.

Widerspruchsrechte bestehen gegen die Übermittlung von Daten an:

- Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen zum Zwecke der Wahlwerbung
 - Mandatsträger, Presse oder Rundfunk über Alters- oder Ehejubiläen
 - Adressbuchverlage zur Herausgabe von Adressverzeichnissen in Buchform
 - eine öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaft durch den Familienangehörigen eines Mitglieds dieser Religionsgemeinschaft
- Die Widerspruchsmöglichkeit nach § 58c Absatz 1 Soldatengesetz, wonach die betroffene Person einer Datenübermittlung der Meldebehörden an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr zum Zweck der Übersendung von Informationsmaterial nach § 36 Absatz 2 BMG widersprechen konnte, entfällt.

Meldebehörde Gemeinde Schleife

Hinweis der Gemeindeverwaltung zu Stellenausschreibungen

Aktuelle Stellenausschreibungen werden auf unserer Internetseite
www.schleife-slepo.de/jobs/index.ph unter der Rubrik „Auf einen Blick“ veröffentlicht.

Auf ein Wort - Information der Försterin

Sehr geehrte Damen und Herren,

ich möchte mich auf diesem Wege bei Ihnen verabschieden, denn ab dem 01.Januar 2026 gehe ich in Pension. Ich durfte 10 Jahre das Revier Schleife leiten und habe in dieser Zeit viele interessante Menschen kennen gelernt. Ihnen allen danke ich für das mir entgegengebrachte Vertrauen und die angenehme Zusammenarbeit zum Wohle Ihres Waldes.

Besonders freue ich mich, dass es ab dem 01. Februar 2026 eine Nachbesetzung der Revierleiterstelle geben wird.

Wieder eine Försterin, nämlich Frau Lina Jacob, wird von da an das Revier Schleife leiten, die kommunalen und privaten Waldbesitzer beraten/ betreuen, und auch die Aufgabe der Waldpädagogik wahrnehmen.

Frau Jacob erreichen Sie mit den schon bekannten Telefonnummern und auch das Büro im Kromlauer Schloss bleibt als Dienstsitz des Revieres bestehen.

Mobil: 0175 185 253 0

Festnetz: 03576 21 98 230

Lina.jacob@smekul.sachsen.de

Bis Frau Jacob ihren Dienst hier antritt, übernimmt die Vertretung der Revierleiter des Forstreviers Weißwasser Herr Hans Rochor. Ihnen erreichen Sie auch mit den o.g. Telefonnummern oder
Hans-Christian.Rochor@smekul.sachsen.de

Von Herzen wünsche ich Ihnen allen eine stabile Gesundheit und möglicherweise sieht man sich auch wieder.

Bis dahin verbleibe ich

Mit freundlichen Grüßen

Annett Hornschuh

Der Sozialverband VdK Sachsen e.V. Ortsverband Weißwasser informiert

Jeden **2. Mittwoch** im Monat führt der Sozialverband VdK, OV Weißwasser, seine Sozialberatungssprechstunden am Boulevard (mittlere Ebene) durch.

Mitglieder und Interessenten haben die Möglichkeit, sich z.B. zu Renten- und Behindertenrecht, gesetzliche Kranken-, Pflege- und Unfallversicherung, Arbeitslosenversicherung und Grundsicherung beraten zu lassen.

Sozialberatung im Monat Februar
11.02.2026

Terminvergabe unter **03576/ 2529986**
oder persönlich **zu den Ehrenamtssprechzeiten**

(1.und 3. Donnerstag von 10 Uhr bis 13 Uhr)
(2.und 4. Donnerstag von 14 Uhr bis 17 Uhr)

außerhalb dieser Zeit 035772/40957 (Frau Reckusch)

Wir freuen uns Sie begrüßen zu dürfen.

Stellenausschreibung

Die Gemeinde Schleife sucht

zum 01.06.2026

IT-Systemadministrator für die EDV-Betreuung (m/w/d)

Das **Aufgabengebiet** umfasst u.a. folgende Tätigkeitsbereiche:

- Betreuung von Softwareprodukten und IT-Fachverfahren
- Mitwirkung bei der Beschaffung von Soft- und Hardware
- Installation von Softwareprodukten im Server- und Client-Bereich in Zusammenarbeit mit den Herstellern/Anbietern
- Test und Abnahme der Anwendungen in Zusammenarbeit mit den Fachadministratoren/Fachämter
- Migration oder Bereitstellung der erforderlichen Daten
- Betreuung von anwendungsbezogener Peripherie und zur Anwendung gehörenden Datenbanken
- Softwarepflege/-wartung (Planung und Durchführung von Updates/Upgrades), automatische Installationen
- Schnittstellenbetreuung, Systemintegration
- Erstellen und Pflege von Dokumentation (z.B. Sicherheits-, Datensicherungs-, Betriebs- und Verfahrensdokumentation, Datenschutz)
- Vorbereitende Arbeiten zur Datensicherung und Qualitätssicherung
- Unterstützung bei Schulungsmaßnahmen
- Ablösung oder Abschaltung von Softwareprodukten
- Unterstützung und Mitwirkung bei Prozessen zur Einführung und Umsetzung des Onlinezugangsgesetzes
- Durchführung von IT-Vorhaben in Projektform
- Mitwirkung und Zusammenarbeit in Projektteams

Die Aufgaben- und Geschäftsverteilung ist ein grundsätzlich dynamischer Prozess, sodass Anpassungen des Aufgabengebietes vorbehalten bleiben.

Für die Übernahme dieser anspruchsvollen Tätigkeit erwarten wir

- eine abgeschlossene Berufsausbildung zum Fachinformatiker oder Kaufmann/-frau für IT-Systemmanagement oder IT-Systemelektroniker oder Fachinformatiker oder Studienabschluss aus dem IT-Umfeld oder vergleichbar
- einschlägige Berufserfahrung in dem beschriebenen Tätigkeitsfeld
- gründliche und umfassende Fachkenntnisse, auch in kommunalen IT-Verfahren

Die Tätigkeit setzt ausgeprägtes Organisationstalent, eine strukturierte Arbeitsweise und einen sicheren Blick für das Wesentliche zur Priorisierung des Arbeitsfeldes sowie hohen technischen Sachverstand voraus. Ein hohes Maß an Genauigkeit und Zuverlässigkeit halten wir für selbstverständlich, ebenso wie die Fähigkeit sowohl selbstständig als auch im Team sowie auch interdisziplinär zusammen zu arbeiten.

Wir bieten Ihnen:

- eine interessante, vielseitige und verantwortungsvolle Aufgabe
- die Eingruppierung nach dem Tarifvertrag des öffentlichen Dienstes (TVöD) anhand des konkreten Tätigkeitsbildes und Ihrer tatsächlichen Qualifikation
- eine unbefristete Vollzeitstelle (39 Stunden) alternativ Teilzeitbeschäftigung möglich
- ein Beschäftigungsverhältnis nach TVÖD
- Jahressonderzahlung nach TVÖD
- betriebliche Altersvorsorge über Zusatzversorgungskasse
- Vermögenswirksame Leistungen
- gute Work-Life-Balance z.B. durch flexible Arbeitszeiten und mobiles Arbeiten, die individuelle familienfreundliche Lösungen ermöglichen
- 30 Tage Jahresurlaub, zusätzlich am 24.12. und 31.12. dienstfrei
- fachlich und persönliche Weiterentwicklung durch gezielte Fort- und Weiterbildungen

Bitte senden Sie Ihre aussagekräftige **Bewerbung** mit tabellarischem Lebenslauf, Zeugnissen, Beurteilungen und Lichtbild **bis zum 15.02.2026** an die Gemeindeverwaltung Schleife, Hauptamt, Friedensstraße 83, 02959 Schleife.

Eine Bewerbung per E-Mail ist unter hauptamt@schleife-slepo.de ebenfalls möglich.

Kosten, die im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehen, werden nicht erstattet.

Wir weisen gemäß Art. 6 Abs. 1 Buchstabe b), Artikel 88 Datenschutzgrundverordnung i. V. m. § 11 Sächsisches Datenschutz-durchführungsgesetz darauf hin, dass mit Ihrer Bewerbung eine elektronischen Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten verbunden ist.

Steuertermine des Jahres 2026 und Anmeldung zur Hundesteuer

Die Verwaltungsgemeinschaft Schleife erinnert an die Steuertermine des Jahres 2026 und an die Anmeldungen zur Hundesteuer für die Gemeinden Schleife, Trebendorf und Groß Düben

Für die festgesetzten Grundsteuern A und B sind die Steuern erstmalig im Monat Februar sowie zum 15.05., 15.08. und 15.11.2026 oder am 01.07.2026 laut jeweiligen Steuerbescheides fällig.

Des Weiteren sind zum 15.02., 15.05., 15.08. und 15.11.2026 Steuern (Gewerbesteuervorauszahlungen, sowie Hundesteuer) laut jeweiligem Steuerbescheid fällig. Zu diesen Terminen erfolgt entweder der Bankeinzug aufgrund einer erteilten Einzugsermächtigung bzw. eines erteilten SEPA-Lastschriftmandats oder es ist rechtzeitig eine entsprechende Überweisung vorzunehmen.

Ebenso wird darauf hingewiesen, dass Hunde innerhalb von 14 Tagen nach Zuzug, Kauf oder Aufnahme im Haushalt zur Hundesteuer anzumelden sind.

Die Verwaltungsgemeinschaft macht darauf aufmerksam, dass die zuletzt ergangenen Steuerbescheide als sogenannte Dauerbescheide versandt wurden, mit denen die Steuern auch für Folgejahre festgesetzt wurden. Diese Dauerbescheide gelten so lange weiter, bis sie durch einen neuen Bescheid ersetzt werden.

Damit es durch Zahlungsversäumnisse nicht zu Mahn- und Vollstreckungsmaßnahmen kommt, die regelmäßig mit Kosten verbunden sind, empfiehlt sich die Erteilung eines SEPA-Lastschriftmandats (früher Einzugsermächtigung). Die entsprechenden Vordrucke sind sowohl in der Gemeinde in Schleife als auch unter www.schleife-slepo.de erhältlich.

Für Rückfragen steht die Mitarbeiterin für Steuern gern auch telefonisch unter folgender Durchwahl zur Verfügung: Tel. 035773/729-17

Dana Piehl
Kämmerin

Stellenausschreibung Mitarbeiter / Platzwart (m/w/d) für den Campingplatz Zweckverband „Erholungsgebiet Halbendorfer See“

Das Erholungsgebiet Halbendorfer See ist eingebettet in die Region „Lausitzer Seenland“. Es ist ein künstlich angelegtes Seengebiet und soll Europas größte künstliche Wasserlandschaft werden. Auch der Halbendorfer See ist ein künstlich angelegter See, welcher durch die Flutung eines stillgelegten Braunkohletagebaus entstand. Heute lockt der Halbendorfer See mit seinem Campingplatz am Textil- und FKK-Badestrand sowie zahlreichen Angeboten jährliche viele Besucher in die Region und lädt zum Verweilen ein.

Du bist ein Teamplayer der selbständig sowie zielorientiert arbeitet, dann bist genau Du, der oder die Richtige für uns.

Deine Aufgaben:

- Aufsicht und Kontrolle der Hilfskräfte und Ausführung sämtlicher handwerklichen Arbeiten
- Begutachtung, Erhalt und Pflege der Gebäude sowie der Anlagen
- Materialbeschaffung
- Gartenarbeiten, Müllentsorgung, Schneeräumung
- Pflege und Wartung der dienstlichen Fahrzeuge
- Sicherheitsüberprüfungen der entsprechenden Anlagen (Heizung, Lüftung, Elektrik)
- Vertretung bei Rezeptionsaufgaben
- Aufgaben im Rahmen des Saisonstarts und -ende
- Beratung und Unterstützung der Leitung

Deine Voraussetzungen:

Du hast eine abgeschlossene Ausbildung in einem handwerklichen Beruf. Du bist kontaktfreudig, freundlich, hast gute zwischenmenschliche Fähigkeiten und Kundenorientierung sowie die Bereitschaft zu Wochenend- und Feiertagsarbeit.

Du besitzt den Führerschein Klasse B und die Bereitschaft, den privaten PKW für Dienstfahrten einzusetzen. Es handelt sich um eine unbefristete Vollzeitstelle. Die Vergütung erfolgt je nach Qualifikation und Berufserfahrung nach dem Tarifvertrag des öffentlichen Dienstes (TVöD).

Für weitere Auskünfte und Rückfragen steht Dir der Verbandsvorsitzende, Herr Jörg Funda telefonisch unter 035773 72913 und der stellv. Vorsitzende Herr Sebastian Bertko telefonisch unter 01707750198 zur Verfügung.

Eine Mitgliedschaft in der Freiwilligen Feuerwehr oder die Bereitschaft zum Eintritt in die Freiwillige Feuerwehr wird bei der Besetzung dieser Stelle bevorzugt berücksichtigt.

Falls wir Dein Interesse geweckt haben, reiche bitte Deine **Bewerbung** mit aussagekräftigen Unterlagen **bis zum 15.02.2026** unter Angabe des frühestmöglichen Eintrittstermins und Deinen Gehaltsvorstellungen (ausschließlich in elektronischer Form im PDF-Format) per E-Mail unter: hauptamt@schleife-slepo.de ein.

Kosten, die im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehen, werden nicht erstattet. Wir weisen gemäß Art. 6 Abs. 1 Buchstabe b), Artikel 88 Datenschutzgrundverordnung i. V. m. § 11 Sächsisches Datenschutzdurchführungsgesetz darauf hin, dass mit Ihrer Bewerbung eine elektronischen Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten verbunden ist.

Zampern - camprowanje



Nun ist es wieder soweit,
die Zamperbüchsen stehn bereit.
Sie werden lustig klingen,
wenn wir vor Eurer Haustür singen.

Liebe Einwohner von Rohne!



Die Kinder der KITA "MILENKA" Rohne kommen wieder zampern.

Am Dienstag, den 03.02.2026

Wir freuen uns über:

Buntstifte,

Faserstifte,

Kopierpapier / Buntpapier,

Klebestifte,

Taschentücher.

Dźakuju so!



Ein neues Jahr beginnt...

- Nowe lěto so započne....

... und wir blicken voller Vorfreude auf viele aufregende Abenteuer, lehrreiche Unterrichtsstunden und eine schöne, gemeinsame Zeit.

Gern blicken wir noch einmal auf unsere schöne Weihnachtszeit zurück, in denen uns tolle Überraschungen und Erlebnisse erwarteten.



Am 16.12.2025 überraschten uns die Schleifer Weihnachtsfeuerwehr und ihre Weihnachtsmänner auf dem Schulhof. Vielen Dank an die Schleifer Feuerwehr für das tolle Erlebnis.

We starteten unsere Weihnachtsprojekte mit dem Theaterstück "Das magische Buch" von Ellen Heimrath und Partner am 10.12.2025 in unserer Mensa.



Am 19.12.2025 beendeten wir unser Jahr mit dem "Weihnachtssingen" in der Kirche. Ein großer Dank gilt Frau Mahling und Frau Jakob für die tolle Organisation. Wutrobny džak!

Ebenso fand wieder unsere Weihnachtspräsentation im SKC statt. Vielen Dank noch einmal an Fr. Schuster und Fr. Sämisch für die Organisation und allen Kolleginnen und Schülern für das fleißige Auswählen und Einstudieren der Beiträge. Ein großer Dank gilt natürlich auch Herrn Wehlmann, Frau Peter sowie dem Hort für die tolle Begleitung und Herrn Paulik mit seinen Helfern für ihre Hilfe bezüglich der Technik. Auch die Kindergärten mit ihren Schulanfängern ergänzten das Programm mit Liedern und Gedichten. Wutrobny džak!





Kedźbu! – Achtung!
Die Grundschulkinder kommen
voraussichtlich am **13.01.2026**
zampern. Ausweichtermin für
schlechtes Wetter wäre der
22.01.2026.



Wir freuen uns auf Sie!

Ebenso freuen wir uns auf den Ausflug zur Vogelhochzeit nach Hoyerswerda am
27.01.2026.



Unsere 1. Mitgliederversammlung findet
am **22.01.2026 um 17:00 Uhr statt!**

Machen Sie mit!

Werden Sie aktives oder passives Mitglied und stärken Sie unseren Verein durch Beiträge, Spenden oder
persönliches Engagement.

Jeder kann mitmachen.

Sie sind herzlich willkommen.

Kontakt über: Grundschule Schleife

Spremberger Straße 25

02959 Schleife

Tel. 035773-996-107

Wir sagen danke:

Frau Schmiedl

Sachspende

UNTERSTÜTZEN ○ FÖRDERN ○ MÖGLICH MACHEN

WYŠA ŠULA SLEPO OBERSCHULE SCHLEIFE



Die Weihnachtsgans Auguste

Am 03.12.2025 war ein ganz besonderer Tag für uns. Die Klasse 5b traf sich zusammen mit der Klasse 7a am Bahnhof in Schleife. Alle waren aufgeregt, denn wir hatten etwas Schönes vor. Gemeinsam fuhren wir nach Görlitz ins Theater.

Im Theater sahen wir das Stück „Die Weihnachtsgans Auguste“. Es war lustig und spannend. Besonders die Gans Auguste hat uns allen sehr gefallen. Sie war mutig und schlau. Zwischendurch mussten wir viel lachen.

Nach dem Theaterstück waren sich alle einig: Der Ausflug hat sich gelohnt! Es war ein schöner gemeinsamer Tag, den wir bestimmt nicht so schnell vergessen werden. / *Text: Schüler 5b*



Das Džěčetko zu Besuch an der Oberschule Schleife

Am 10.12.2025 war es ganz still und geheimnisvoll an der Oberschule Schleife. Plötzlich hörte man ein leises Glöckchen – da wussten alle: Das Schleifer Džěčetko ist da! Gemeinsam mit zwei Begleiterinnen kam es in die Schule und verbreitete eine ganz besondere, weihnachtliche Stimmung.

Das Džěčetko sprach kein einziges Wort. Sein Gesicht war vollständig verschleiert, damit es nicht erkannt werden konnte. Die Kinder durften sich besonders freuen: Ihnen strich das Džěčetko liebevoll über die Wange und überreichte kleine Geschenke.

Diese kleinen Überraschungen wurden vom Schulförderverein der Oberschule Schleife gesponsert. Dafür möchten wir uns ganz herzlich bedanken. Der Besuch des Džěčetkos war für alle ein ganz besonderes Erlebnis und hat gezeigt, wie schön alte Bräuche auch heute noch sein können.

Gleichzeitig möchten wir darauf hinweisen, dass wir uns jederzeit über neue Mitglieder sowie über Spenden für den Schulförderverein freuen.

Verein der Freunde und Förderer der Mittelschule Schleife e.V.

Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien

DE67 8505 0100 3100 0211 25

Přizjewienje na Wyzej šuli Slepō – Šulske lěto 2026/2027

městnosc: Němsko-sorbski šulski Kompleks Slepō –
Grodkowska dróha 27, 02959 Slepō, tel. 035773-996 202

štwa 0.42 – klinkačk Wyša šula při hłownym zachodźe

Přizjewienske časy:

- 19.02.2026: 09:00 - 13:00 hodž. (prózdniny)
- 20.02.2026: 09:00 - 13:00 hodž. (prózdniny)
- 23.02.2026: 10:00 - 12:00 hodž. a 13:00 - 16:00 hodž.
- 24.02.2026: 13:00 - 18:00 hodž.
- 25.02.2026: žane přizjewienje
- 26.02.2026: 10:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr
- 27.02.2026: dopoldnia, po indviduelnym doręczenju

Anmeldung an der Oberschule Schleife – Schuljahr 2026/2027



Ort: Deutsch-Sorbischer Schulkomplex Schleife –
Spremberger Str. 27, 02959 Schleife, Tel. 035773-996 202

Zimmer **0.42** - Klingel Oberschule am Haupteingang

Anmeldezeiten:

- 19.02.2026: 09:00 - 13:00 Uhr (Ferien)
- 20.02.2026: 09:00 - 13:00 Uhr (Ferien)
- 23.02.2026: 10:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 16:00 Uhr
- 24.02.2026: 13:00 - 18:00 Uhr
- 25.02.2026: Keine Anmeldung!
- 26.02.2026: 10:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr
- 27.02.2026: vormittags, nach individueller Absprache

Sobuprinesć maia so:

kubłanske doporučenje w originalu
polétnie wuswědčenje w kopiji
original narodzénske wopismo jako předloha
šćepjenski wupokaz – šćepjene přečiwo wosypicam
wupjeljnena přizjewienska přestwa z podpismom wobeju
staršej/staracelov
w datym padźe kopiju wobzamknjenja samojeničkeho
zastaracelskeho prawa
formular wopodstatnjenje přizjewienja, wotmotwa za šulu

Mitzubringen sind:

Bildungsempfehlung im Original
Halbjahresinformation in Kopie
Original Geburtsurkunde zur Vorlage
Impfausweis - Masernimpfung
ausgefüllter Aufnahmeantrag mit Unterschrift beider
Sorgeberechtigten
ggf. Kopie des Sorgerechtsbeschlusses (alleiniges Sorgerecht)
Formular Anmeldebestätigung, Rückmeldung für die Schule

Gemeinsame Zeit statt materieller Dinge: Wichtel Waldi verzaubert die Kita Pfiffikus

SCHLEIFE. Während in vielen Schaufenstern der Konsumrausch glitzert, setzte die Kita „Pfiffikus“ in diesem Jahr ein deutliches Zeichen für das Wesentliche.

Den gesamten Dezember über begleitete der kleine Wichtel Waldi die Kinder durch einen interaktiven Adventskalender, bei dem nicht Schokolade oder Spielzeug im Fokus standen, sondern das wertvollste Gut unserer Zeit: das Miteinander.

Ein Dezember voller magischer Momente

Hinter den Kindern liegen ereignisreiche Wochen, die alle Sinne ansprachen.

Die Reise begann am 1. Dezember mit dem gemeinsamen Schmücken der Kita.

Es folgten kulturelle Höhepunkte wie die Fahrt ins Theater Görlitz (2.12.) und das Gastspiel des Theaters Bautzen direkt in der Kita (12.12.). Regionale Traditionen wurden großgeschrieben: Vom ehrfürchtigen Besuch des sorbischen Džěćátko (4.12.) über den Gang zur Schleifer Kirche (8.12.) bis hin zu Exkursionen mit Charterbussen zur Krabatmühle, dem Erlichthof und ins Glasmuseum Weißwasser (10.12.).

Auch die Vorfreude auf den Nikolaus wurde rituell zelebriert: Nachdem die Kinder am 3. Dezember ihre Wunschzettel zur Post gebracht hatten, wurden am 5. Dezember gemeinsam die Schuhe auf Hochglanz poliert. In der kitaeigenen Backstube entstanden zudem köstliche Plätzchen (9.12.), die später kunstvoll verziert wurden (11.12.).

In der finalen Woche erreichte die Spannung ihren Höhepunkt. Nach einem besinnlichen Märchentag (15.12.) trafen die Kinder im Wald auf die Weihnachtsfeuerwehr samt Weihnachtsmann (16.12.). Dann wurde bei der Weihnachtsdisco (17.12.) ausgelassen getanzt, bevor der letzte Tag (18. 12.) mit einem gemütlichen Weihnachtskino in der Aula – inklusive Popcorn und den selbstgebackenen Plätzchen – den krönenden Abschluss bildete.

Nun verabschiedet sich die Kita „Pfiffikus“ in die wohlverdienten Weihnachtsferien. Das gesamte Team blickt dankbar auf eine Zeit voller Herzlichkeit zurück.

„Wir wollten zeigen, dass die magischsten Momente nicht käuflich sind“, resümiert das Kita-Team.

„Das Wichtigste in der Weihnachtszeit ist das Miteinander.“ Alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter wünschen den Familien der Gemeinde Schleife eine besinnliche, friedliche und herzliche Weihnachtszeit. Für das kommende Jahr 2026 wünscht die Kita Pfiffikus allen Einwohnern und Einwohnerinnen vor allem Gesundheit, Glück und viele weitere Momente gelebter Gemeinschaft.



Weihnachtsfrühstück in der Kita



Busfahrt nach Görlitz



Theater Görlitz – Weihnachtsgans Auguste



Weihnachtsgeschichte und Lieder in der Kirche Schleife



Besuch vom Dzecetko



Besuch vom Theater Bautzen – Der Traum vom Tannenbaum



Weihnachtsfeuerwehr mit Weihnachtsmann

Zamperrouten der Kita Pfiffikus am 30.01.2026

Am 30.01.2026 zampern wir von 08:30-11.00 Uhr in Schleife.

Unsere 5 Zamperrouten sind wie folgt:

Route 1: Krippe linke Seite der Friedensstraße

Route 2: Krippe rechte Seite der Friedensstraße

Route 3: Mitteltorweg, Hoyerswerdaer Straße, Schulstraße, Lindenweg

Route 4: Strugaaue, Zum Kleinteich, Werksweg, Bahnhofstraße

Route 5: Am Großteich, Halbendorfer Weg

Wir freuen uns über finanzielle Unterstützung für einige Extrawünsche der Kita, aber auch Mal & Bastelpapier, Stifte usw.

Vereinsarbeit/ Allgemeines

Der Dorfclub Mulkwitz bedankt sich bei allen Unterstützenden und zahlreichen Gästen für ein erfolgreiches 2025 und freut sich auf ein neues Jahr voller Freude und Erinnerungen!

Wir wünschen ein gesundes neues Jahr 2026!



Seniorengemeinschaft Schleife

Irgendwie rennt die Zeit, es ist schon wieder Mitte Januar. Dabei sind gerade erst die Feierlichkeiten wie Seniorenweihnachtsfeier mit dem Männergesangsverein Uhyst/Spree e.V., die Adventsmusik in der Kirche und der Weihnachtsmarkt vorbei. Auch die Weihnachts-Konzerte der Schleifer FAN-TASTEN und des Orchesters Lausitzer Braunkohle e.V., sowie der von BM Jörg Funda in Eigenverantwortung übernommenen, leuchtende Historik-Feuerwehr-Tross hinterlassen wieder schöne Erinnerungen. An dieser Stelle ein herzliches **Dankeschön an den Verein von Lok Schleife, der die Seniorinnen und Senioren beförderte und die Fahrkosten sponserte. Ebenfalls ein Dankeschön an die teilnehmenden Feuerwehren der Nachbargemeinden für die Durchführung des FW-Umzuges.**



Während es **am 17.Januar 26 zur „100.Grünen Woche“** geht und eher was für Neugierige und gut zu Fuß läufige Entdecker geht, beginnt im Februar 26 die Faschingssaison. Dazu treffen wir uns am **25.1.26 um 15.00 Uhr im Vereinslokal unter dem Motto: „Heut gehen wir zum Wochenmarkt und kaufen BIO“** ein. Ich bin sehr gespannt auf die fantasieichen Kostüme.

Am 11.März 26 um 15.00Uhr sind natürlich auch die Herren der Schöpfung zur **Frauentags-Feier im Vereinslokal** eingeladen, doch nur die holde Weiblichkeit bekommt ein Blümchen.

Die Fahrt zur **Internationalen Musikparade am 15.3.26 nach Cottbus ist ausgebucht. Abfahrtszeit ist hier um 11.30 Uhr. Im Preis von 100,-€** sind enthalten: Busbeförderung, Veranstaltung und Vesper. **Die Bezahlung ist ab Donnerstag, den 8.1.26 jeweils um 15.00Uhr im Alten Bauhof, bei der Grünen Woche oder zum Faschingstermin möglich.** Dann starten wir mal ins Neue Jahr, bleibt schön gesund und aktiv. **PN.**

Nachfragen unter Tel. 71298 (AB)

Termininformationen des Brauchtumverein Schleife e.V.

Zamperi - 31.01.2026

Treff 7.00 Uhr für alle Zamperer im Vereinslokal

Zampertanz & Eieressen - 31.01.2026

Für alle BürgerInnen des Ortes Schleife
Einlass ab 18.30 Uhr in der Schlangenkrone

Frühschoppen - 01.02.2026

ab 10 Uhr im Vereinslokal

Fasching - 14.02.2026 Im Saal der Schlangenkrone

Motto: "Elefant, Tiger & Co."

Fasching '26

14. Februar,
Saal des SKC
Schleife

Einlass: ab 18.30 Uhr
Eintritt: 10€

„Elefant, Tiger
& Co.
Geschichten aus dem
Schleifer Zoo“

Kinderfasching

15. Februar '26 • 15.00 Uhr
Saal SKC • Eintritt frei



Brauchtum
Schleife e.V.



Familien zampern

„mit viel guter Laune und kreativen
Kostümen :)

07 | **SAMSTAG**
FEB 26 | **08:00UHR**
FEUERWEHRDEPOT

STARTGEBÜHR: 2,50€

Alle Mulkwitzer sind zum
anschließenden „Eieressen“ eingeladen,
bei dem wir das beste Kostüm
prämieren.

WIR FREUEN UNS AUF EUCH!

Dorfclub und die Feuerwehr
Mulkwitz

Zampern in Rohne

Es ist wieder soweit!

Am Samstag, dem **24.01.2026**,
gehen unsere Zamperer auf
Jagd nach Speck, Eiern und
anderen tollen Sachen.

Treffpunkt der Zamperer ist 8:00 Uhr
auf dem Njepila-Hof.

Zum anschließenden **Zampertanz**
sind alle Bürgerinnen und Bürger
herzlich **ab 20 Uhr** in die
Mehrzweckhalle Rohne
eingeladen.

Dorfclub Rohne

SV LOK SCHLEIFE

HANDBALL

Der SV Lok Schleife Handball wünscht allen ein frohes und gesundes neues Jahr!

Heimspielplan Januar/Februar 2026

Datum	Zeit	Altersklasse	Gastmannschaft
24.01.2026	10:00 Uhr	D – Jugend männlich (mDJ)	MSV Bautzen 04
31.01.2026	14:00 Uhr	B – Jugend männlich (mBJ)	HVH Kamenz
	16:00 Uhr	Frauen	HVH Kamenz
	18:00 Uhr	Männer	HVH Kamenz
01.02.2026	10:00 Uhr	E – Jugend weiblich (wEJ)	HVH Kamenz
	13:00 Uhr	E – Jugend weiblich (wEJ)	Görlitzer HC
	14:30 Uhr	C – Jugend weiblich (wCJ)	HVH Kamenz
28.02.2026	10:00 Uhr	C – Jugend weiblich (wCJ)	SG Cunewalde/Sohland
	12:00 Uhr	B – Jugend weiblich (wBJ)	SG Cunewalde/Sohland
	14:00 Uhr	B – Jugend männlich (mBJ)	SG Cunewalde/Sohland
	16:00 Uhr	Frauen	HV Schwarz-Weiß Sohland
	18:00 Uhr	Männer	SG Sohland/Friedersdorf

Spielplanänderungen möglich: aktuelle Infos auf hvs-handball.de



Abteilungsturnier Neon-Jam voller Erfolg

Am 28.12.2025 veranstalteten wir unser Abteilungsturnier und tauchten die Halle in Schwarzlicht und Neon-Farben. Ganz zur Freude aller Beteiligten, denn das Abteilungsturnier kam sehr gut an und es waren sich danach alle einig, dass muss wiederholt werden. Somit konnten wir das Jahr 2025 gebührend verabschieden und freuen uns nun auf die neuen Herausforderungen, welche 2026 vor uns liegen und wir hoffentlich auch wieder mit eurer Unterstützung bewältigt bekommen.



🔥 Winterlagerfeuer 🔥 der Dorfgemeinschaft

Bei der Feuerwehr Rohne



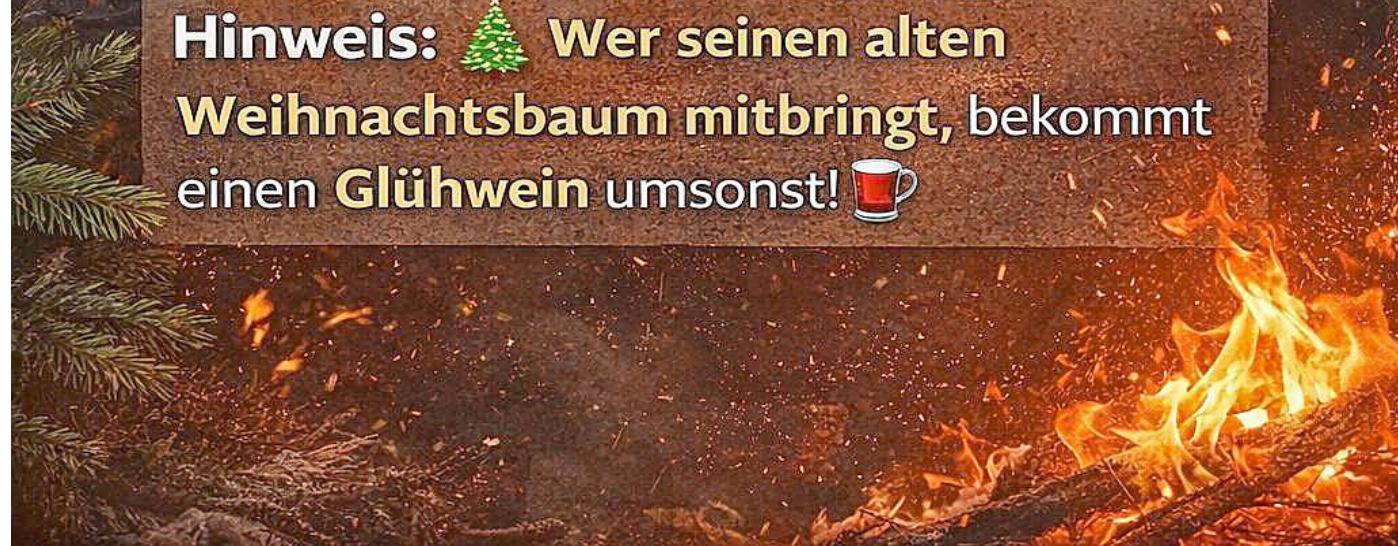
Samstag, 07.02.2026 • 17:00 Uhr



Am Gerätehaus der Feuerwehr Rohne



Hinweis: 🎄 Wer seinen alten
Weihnachtsbaum mitbringt, bekommt
einen Glühwein umsonst! 🍷



Hallo Sportbegeisterte!

Wir bringen **Tischtennis** zurück nach Trebendorf. Los geht's schon am **26. Januar**. Wir treffen uns montags ab **18:00 Uhr** in der Sporthalle. Kommt einfach vorbei zum unverbindlichen Probetraining.



Habt Ihr Fragen? Trainingsleiter Michael Scholz beantwortet sie gern: 01525 / 3400 130.

Der *Jugendclub* und der *BSV Traktor Trebendorf* laden euch ein zum

Weihnachtsbaumbrennen

- Feuerstelle des Sportparks „Grüne Mitte“
- Sonnabend, **24. Januar 2026 ab 18:00 Uhr**
- Für das leibliche Wohl ist gesorgt.
- Für jeden mitgebrachten Weihnachtsbaum gibt es einen Glühwein gratis.



Sportangebot

„Karate“

für Jung und Jung gebliebene



Wo?: Gymnastikraum im Haus der Vereine Trebendorf

Trainer: Lars Walter

Tel.: 01626435569

Kinder-Training:

Dienstags 16:00 – 17:30 (Alter 6 – 12 Jahre)

Erwachsenen-Training:

Donnerstag 17:00 – 18:30

Karate macht vor Allem viel Spaß, denn man lernt sich, seinen Körper und dessen Grenzen sehr gut kennen. Und mit jeder Trainingseinheit kann man sich verbessern. Im Normalfall macht man Karate nicht allein, sondern gemeinsam, in einer größeren Gruppe, dem Dojo.

Und der Einstieg ist leicht:

Man benötigt kaum Ausrüstung, Sportmuffel können genauso mit dem Training beginnen, wie Sportbegeisterte.

Was bietet Karate noch?

- Steigerung von Konzentrationsfähigkeit, Fitness und Gesundheit
- Stärkung des Selbstvertrauens
- Selbstverteidigungstechniken lernen mit Respekt, Fairness und Höflichkeit
-und noch so vieles mehr

Wenn wir Dein Interesse geweckt haben, komm vorbei!



Serbuj a měj wjeselo! Sorbisch entdecken

Willkommen auf der sorbischen Seite des Amtsblatts. Witajće na serbskej stronje.

Mały kurs serbščiny – Kleiner Sorbischkurs

Im **Schleifer Sorbischen** wird der Buchstabe **ł wie l** ausgesprochen, im Obersorbischen wie w.

Schleifer Sorbisch	Obersorbisch	Deutsch
Ten cas co jeno doprjodka.	Čas chce jenož doprědka.	Die Zeit will nur vorwärts gehen.
Tak kracam z nim.	Tak kročimy z nim.	So schreiten wir mit ihr.
Což wón jenraz činjeso, to wón tež zasej zyjo.	Štož wón jónu přinjese, to wón tež zaso wozmje.	Was sie einmal bringt, das nimmt sie wieder weg.
Glědamy curik na stare lěto.	Zladujemy wróćo na stare lěto.	Wir schauen zurück aufs alte Jahr.
A změjomy něnt nowu gluku.	A změjemy nětk nowe zbožo.	Und werden nun neues Glück haben.
Toć čenjomy z wjeselenim do nowego lěta a džekujomy se!	Tuž čehnjemy z wjesołoscu do noweho lěta a džakujemy so!	Drum ziehen wir mit Frohsinn ins neue Jahr hinein und bedanken uns!



Wenn Sie den Code mit dem Handy scannen, können Sie sich die Aussprache der sorbischen Sätze aus dem Kleinen Sorbischkurs anhören.



Dyž w januarje rosćo trawa, budźo na Jana rědka a mała.*

Wenn im Januar das Gras wächst, wird es zum Johannistag (24.6.) licht und klein sein.

*Bauernregel im Schleifer Sorbisch

Zymske pućowanje / Winterwanderung

Sobotu / Sonnabend, 28.2.2026 **9:30**

Slepo / Schleife, Jahnring, Eingang zum Sportplatz

Nachdem wir über drei Jahre verteilt schon 10 Wanderungen in alle Himmelsrichtungen rings um Schleife erlebt haben, bleibt uns nun noch eine einzige Richtung (*směr*): die nach Spremberg. Wir wandern durch das spannende Gelände an der Bahn entlang und schauen, was uns der Winter (*zyma*) an Flora und Fauna zu bieten hat. Nach der Ankunft wollen wir im Schweizergarten einkehren und dann mit dem Zug (*z čahom*) zurück nach Schleife fahren. Die Streckenlänge beträgt 11 bis 12 km.

Wjeselimoj so na Was – Wir freuen uns auf Euch.

Juliana Kaulfürstowa a Hync Rychtař

Waša / Ihre

Juliana Kaulfürst(owa) • Als Sprach-Motivatorin biete ich Unterstützung bei Ihren Bemühungen um die sorbische Sprache, im Verein, im Beruf, in der Familie oder einfach für Sie selbst. • Tel. 035773-169990 • E-Mail: juliana.kaulfuerstowa@domowina.de • Büro: Friedensstraße 68, Schleife (im Pfarrhaus) •



Evangelische Kirchengemeinde Schleife

Ewangelska wosada Slepó



Friedensstr. 68, D-02959 Schleife Tel.: (03 57 73) 7 62 11 / Fax: (0357 73) 99 82 46
 Pfarrerin Jadwiga Mahling: jadwiga.mahling@gemeinsam.ekbo.de / Tel.: (03 57 73) 99 82 44
 Kirchenbüro: Dienstag 9.00 - 12.00 Uhr, Donnerstag 15.00 - 18.00 Uhr
 E-Mail: kirchenbuero@ev-kg-schleife.de / www.ev-kg-schleife.de

Lubi wobydlerjo Slepjanskeje wosady!
 Liebe Einwohner und Einwohnerinnen des Schleifer Kirchspiels!

Am Anfang des Jahres ist es eine gute alte Tradition,
 sich mit den Worten „Gesundes Neues Jahr“ zu grüßen.
 Christinnen und Christen fügen gern hinzu:
 „Ein gesundes und gesegnetes Neues Jahr!“.

Dieses NEUE Jahr ist nun schon einige Tage alt, und doch:
 Etwas Neues – das klingt unverbraucht und frisch.
 Gott selbst steht in diesem Jahr für den Neuanfang
 und die Innovation.

Denn er selbst spricht zu uns indem er sagt:
 „Hlej, wšitko scinju nowe! / Siehe ich mache alles neu!“
 (Die Bibel, Neues Testament, Buch der Offenbarung Kapitel 21, Vers 5).

Ich mag diese Jahreslosung, weil Gott selbst für die Neuanfänge
 unseres Lebens, unserer Kirchengemeinde und unserer Welt
 einsteht.

Nicht ich muss immer alles neu machen, neu organisieren
 und neu erfinden. Gott sagt: „Siehe, ICH mache alles neu!“.

Ich habe mich von Gottes Erneuerungswillen anstecken lassen
 und habe Anfang 2026 den Neuanfang in der sorbischen digitalen
 Welt gewagt –
 ab sofort bin ich unter serbskafararka auf Instagram zu finden.

Warum Glauben durchbuchstabieren auf Sorbisch?

Das Sorbische ist das Alleinstellungsmerkmal unserer Region
 – alles andere gibt es schon längst im WorldWideWeb.
 Vor allem junge Leute will ich erreichen und begeistern
 mit kurzen Videos, Beiträgen und Bildern.

Deshalb schauen Sie gern einmal vorbei in diesem Jahr
 – auf digitalen Weg oder ganz analog im Schleifer Pfarrhaus.
 Ich bin da und freue mich auf die Begegnung mit alten
 und neuen Gesichtern.

Verpassen Sie außerdem nicht den 25.01.2026:
 Da wird der neue Gemeindekirchenrat im Gottesdienst eingeführt
 Kommen Sie und erleben Sie diesen Neuanfang für unsere
 Kirchengemeinde mit!

So bleibt mir nun nur noch Ihnen und Ihren Lieben zu wünschen:

Ein gesundes und gesegnetes Neues Jahr voller Hoffnung!

Přeju Wam strowe a žohnowane nowe lěto!

Ihre Pfarrerin Jadwiga Mahling
 Waša fararka, Jadwiga Malinkowa

www.ev-kg-schleife.de
www.instagram.com/serbskafararka
www.facebook.com/Ev.KirchengemeindeSchleife

Gott spricht: Siehe, ich mache alles neu!

Offenbarung 21,5

Jahreslosung 2026

Herzliche Einladung zu unseren Gottesdiensten
 und Veranstaltungen!

So 25.01. 09.30 Uhr **Abendmahlsgottesdienst**
 Wir entpflichten die Mitglieder des bisherigen
 Gemeindekirchenrates und bedanken uns für ihren
 Dienst.
 Der neue GKR wird in sein Amt eingesegnet.

So 01.02. 10.00 Uhr (!) **Familienkirche Fasching**
 Begegnungsstätte Schleife, Friedensstr. 68

Die weiteren Gottesdienste im Monat Februar
 feiern wir in der Begegnungsstätte jeweils 09.30 Uhr
 donnerstags 09.30 Uhr
Andacht für ältere Gemeindemitglieder im Sozialen
 Zentrum Strugaaue.

Gemeindekreise

Mi 21.01. 16.00 Uhr	Eltern-Kind-Gruppe: Schleifer Kirchenmäuse
Mi 28.01. 15.30 Uhr	Kidstreff
Mi 04.02. 10.00 Uhr	Männerwerk
16.00 Uhr	Eltern-Kind-Gruppe: Schleifer Kirchenmäuse
Sa 07.02. 09.00 Uhr	Konfi-Samstag
Mi 11.02. 09.00 Uhr	Willkommen zum

SENIORENFRÜHSTÜCK

Mi 11.02. 19.00 Uhr Frauengesprächskreis
 Musikalische Gruppen und Junge Gemeinde
 treffen sich zu den vereinbarten Zeiten.

Bibelstunden

Di 03.02. 09.30 Uhr	Rohne	Njepila-Hof
Di 10.02. 11.00 Uhr	Halbendorf	bei Fam. Schur
14.00 Uhr	Trebendorf	bei Fr Socke
Do 12.02. 10.00 Uhr	Mühlrose	Vereinshaus
Mi 25.02. 16.00 Uhr	Lieskau	bei Fam. Krause

Evangelische Kirchengemeinde Schleife



..diesmal
der Arbeitskreis Kinder:

Wir haben die Jüngste unserer Kirchengemeinde im Blick. Wir begleiten die Höhepunkte im Gemeindeleben mit kindgerechten Angeboten. Jesus selbst sagt: „Lasst die Kinder zu mir kommen.“

Das bedeutet: Kinder sind wichtig, und sie gehören dazu. Wir wollen ihnen helfen echte Werte und Orientierung zu finden. Dies tun wir beim Kindergottesdienst, bei Ferientagen auf unserem Bibelplatz, beim Krippenspiel-Projekt. Am Sonntagvormittag, 01. Februar, laden wir ein zur Familienkirche rund um den Fasching. Ansprechpartner für die Kinderarbeit in unserer Gemeinde ist Gemeindepädagogin Carolin Jakob. Tel.: 0151 2710 1275.

Spendenaufruf

Wir freuen uns auch über jede Spende für den nötig gewordenen Neubau unserer Kirchenorgel. Jeder Betrag bringt unser Projekt ein Stück weiter voran.

Dieses imposanteste Instrument in unserer Schleifer Region erklingt nicht nur im Gottesdienst. Es begleitet auch wichtige persönliche Lebensstationen wie Taufe und Hochzeit. Mit seinem Klang spendet es Traurigen neuen Lebensmut. Es erklingt zu Konzerten und bei Festivals.

Wir haben eine Orgelbaufirma gefunden, welche unser Neubauprojekt umsetzen würde. Die Kosten werden sich auf reichlich 300.000 Euro belaufen. Wir haben, nicht zuletzt dank Ihrer Spenden, bereits seit 2019 ca. 135.000 Euro an Spenden gesammelt.

Über ein LEADER-Förderprogramm könnten wir einen Zuschuss in Höhe von 75.000 Euro erhalten, wenn wir Eigenmittel inkl. Spenden von 225.000 Euro vorweisen....

Wollen Sie uns mit einer Spende bei unserem Orgelbauprojekt unterstützen, nutzen Sie gern folgende Bankverbindung:

Kontoinhaber: Ev. KKV Lausitz Standort Görlitz
IBAN: DE51 8559 1000 4630 6100 07

VB Raiffeisenbank Niederschlesien
BIC: GENODEF1GR1

Verwendungszweck:

RT 2122 Orgelspende Schleife

(Bitte Adresse angeben, wenn Spendenquittung erwünscht)

Ein herzliches Dankeschön für Ihre bisherigen Spenden zum Orgelneubau.



Gestärkt werden an Leib & Seele –
Herzliche Einladung zum Seniorenfrühstück!

Mittwoch 11. Februar von 09.00 bis 10.30
Begegnungsstätte neben dem Pfarrhaus



Evangelische Kirchengemeinde Schleife

Sehnsuchtstraum Kind

Drei Gesprächsabende für
ungewollt kinderlose Paare

25.02./04.03./11.03.2026
jeweils 19.00 bis 20.30 Uhr



KIRCHENGEMEINDE SCHLEIFE / SLEPO
FRIEDENSSTRASSE 68, SCHLEIFE
BEGEGNUNGSSTÄTTE NEBEN DEM
PFARRHAUS

Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Schleife

Friedensstraße 42
02959 Schleife

Dorfstraße 26
02953 Halbendorf

Ansprechpartner: Wilfried Buchheim - Tel. 035773 76416

„Darum: Ist jemand in Christus, so ist er eine neue Schöpfung; das Alte ist vergangen, siehe, es ist alles neu geworden.“

2. Korinther 5,17

Unsere Veranstaltungen:

GOTTESDIENST Sonntag 10.30 Uhr 25.01. in Schleife 01.02. in Halbendorf 08.02. in Schleife 15.02. in Halbendorf 22.02. in Schleife	BIBELGESPRÄCH Mittwoch 19.30 Uhr 21.01. in Schleife 28.01. Hauskreise 04.02. in Halbendorf ProChrist-Gebetstreffen 11.02. in Halbendorf 18.02. in Schleife 25.02. Hauskreise	JAHRESLOSUNG 2026 GOTT SPRICHT: Siehe, ich mache alles neu!  Offenbarung 21,5
JUNGSCHAR 3.-7. Klasse 23.01. + 30.01. Freitags 17.00 Uhr in Schleife		
TEENIES ab 8. Klasse 23.01.	JUGEND ab 14 Jahre Samstags 19.00 Uhr	

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

ANGEDACHT

Ein neues Jahr liegt vor uns - mit Hoffnungen, Plänen, aber auch mit offenen Fragen. Manches Alte nehmen wir mit: Erfahrungen, Verletzungen, Erfolge und Enttäuschungen. Die Jahreslosung 2026 spricht mitten hinein in unser Leben, in dieses Spannungsfeld.

„Siehe“ - Gott lädt uns ein hinzuschauen. Nicht weg von dem, was war, sondern mit offenem Blick nach vorn. „Ich mache alles neu“ heißt nicht, dass alles Alte einfach verschwindet. Gott beginnt Neues dort, wo wir es oft nicht mehr erwarten: in festgehrerden Situationen, in müden Herzen, in einer Welt, die nach Hoffnung dürstet.

Diese Zusage ist kein menschlicher Vorsatz oder Wunsch für das neue Jahr, sondern ein göttliches Versprechen. Gott sagt nicht: „*Versuch du, alles neu zu machen*“, sondern: „**Ich mache es.**“ Er ist der Handelnde. Er schenkt Neuanfänge - leise oder kraftvoll, sichtbar oder verborgen.

So dürfen wir in dieses Jahr gehen mit Vertrauen statt Angst, mit Hoffnung statt Resignation. Wo wir Grenzen sehen, sieht Gott Möglichkeiten. Wo wir Brüche erleben, wirkt er heilend.

M.Z.

MITEINANDER GLAUBEN LEBEN



Januar/Februar - wulki róžk/mały róžk

serbski kulturny centrum Slepō

www.sorbisches-kulturzentrum.de
schleife@sorbisches-kulturzentrum.de
Friedensstraße 65, 02959 Schleife, Telefon 035773/77230

Winteröffnungszeiten: Mi - Fr: 10.00 - 16.00 Uhr





Die Mädchen und Jungen des Kindergartens "Milenka" aus Rohne feiern Vogelhochzeit. Dazu haben sie Lieder und eine Geschichte eingeübt. Es gibt Kaffee und selbstgebackenen Kuchen und eine kleine Überraschung für alle fleißigen Kinder. Eltern, Geschwister und Großeltern sowie Gäste sind herzlich eingeladen.
Eintritt: freier Eintritt für Kinder, 2,- € für Erwachsene

Orchideenschau 7. und 8. März 2026 10:00 - 17:00 Uhr

Jeder kennt sie, überall sieht man sie - die Falterorchideen der Gattung Phalaenopsis. Sie ist die am meisten vertretene Variante im privaten Zuhause. Dabei gibt es mittlerweile rund 30.000 Orchideenarten! Sie kommen in allen denkbaren und teilweise auch unvorstellbaren Variationen vor! Es ist unglaublich, was die Natur und auch engagierte Gärtner in Zusammenarbeit geschaffen haben.

Einen Teil dieser wunderbaren Vielfalt möchten wir Ihnen gerne präsentieren. Lassen Sie sich von der Schönheit dieser Pflanzen verzaubern und tauchen Sie ein in die exotische Welt der Orchideen! Gern können Sie Ihre Favoriten käuflich erwerben. Daneben stehen Ihnen Tillandsien, Kakteen und viele weitere Tropenpflanzen im Angebot. Viele fragen sich aber, ob Orchideen nicht schwierig in der Pflege sind?

Wie alle Pflanzen benötigen sie liebevolle Aufmerksamkeit und auch einige besondere Vorkehrungen. Orchideen entstammen den tropischen Regionen und sind dort meist als Epiphyten, in Baumwipfeln oder aber auch auf Kalkfelsen zu finden. Sie brauchen ein spezielles Substrat, um ihre Schönheit zu entfalten. Gerne beraten wir Sie hierzu und auch zu allen weiteren Fragen.



Profitieren Sie auch von unserem Umtopf-Service vor Ort.

Wir freuen uns, Sie bald auf unserer Ausstellung begrüßen zu dürfen.

*Herzlichst Ihr Lutz Lehradt
Niederlausitzer Orchideen und Tillandsien Gärtnerei, Allmosen*



Eintritt: 3,00 €

PTAČI KWAS 2026

VOGELHOCHZEIT

Falšna hra Falsches Spiel

Alle Vorstellungen
finden in sorbischer
Sprache mit deutscher
Simultanübersetzung
statt.

08.02.

16:00

Slepo · Schleife

Serbski kulturny centrum
Sorbisches Kulturzentrum

Karten im Sorbischen Kulturzentrum,
Friedensstraße 65, Schleife
und an der Abendkasse

Vorverkauf: 17,00 € Vollpreis / 13,00 € ermäßigt
Abendkasse: 19,00 € Vollpreis / 15,00 € ermäßigt



www.ansambl.de
(03591) 358 111



18. Februar 2026 10:00 Uhr

Kinder: 4,00 €
Erw.: 6,00 €

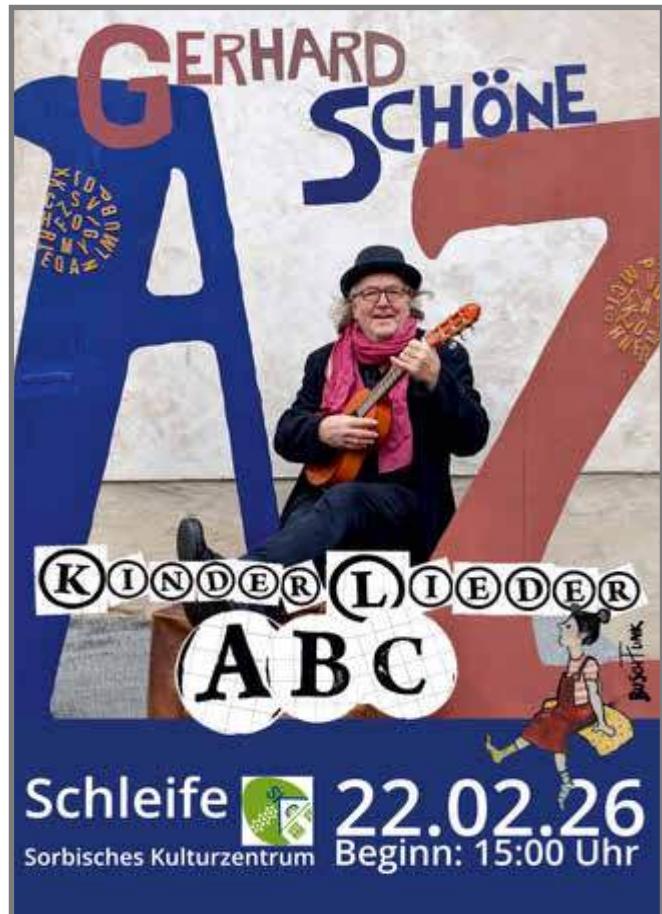
Wie die Hexe Wackelzahn den König überlisten wollte

Handpuppenspiel - Puppentheater „Glöckchen“

Der König des Märchenlandes will heiraten, weil das Leben ohne Frau so langweilig ist. Er wünscht sich eine kluge Frau und hat sich drei schwere Rätsel ausgedacht. Die kleine Hexe Wackelzahn, die alle gern ärgert, möchte auch mal Königin sein. Sie weiß jedoch genau, dass sie die drei Rätsel nicht erraten kann. Also fragt sie ihre Papa, den Teufel, nach den Lösungen. Der Teufel weiß alles ganz genau und gibt ihr auch noch einen Zauberschleier, damit der König sie schön findet. Beinahe hätte der König die Hexe geheiratet, doch da ist der Kasper zur Stelle und hilft dem König, Hexe und Teufel loszuwerden. Der König verliebt sich in die Prinzessin „Himmelblau“ und die Rätsel sind nicht mehr so wichtig. Es wird Hochzeit gefeiert. Kasper und Gretel sind auch eingeladen.



Ein lustiges Kasperspiel mit Märchenmotiven
für Kinder von 4 bis 12 Jahren



22. Februar 2026 15:00 Uhr

Kinder: 12,00 €
Erwachsene: 18,00 €

GERHARD SCHÖNE Das Kinderlieder-Alphabet

Mit 26 Schöne-Liedern quer durch die Welt der Buchstaben

Auf der Bühne: zwei große Buchstaben, ein A und ein Z, dazwischen eine orientalische Musikmaschine, eine amerikanisch-taiwanesische Gitarre, ein lederner Koffer aus Phantasia.

Vor der Bühne: Kinder von heute, von gestern und vorgestern. Saallicht aus. Bühnenlicht an. Wer tritt denn da ans Mikrofon? Ein neuer Popstar in Glitzerkleid?

Nö. Ein alter Bekannter mit seinem ollen Hut.

Der brüllt nicht: Hey Dortmund!!! Seid ihr gut drauf?

Der sagt vielleicht: „Schön, dass ihr da seid!“

Es beginnt eine Zickzackfahrt vom Anfang der Welt bis hin zum Zauberlied, quer durchs Alphabet.

Mit 26 eigenen Hits und ganz Neuem singt und spielt sich Gerhard Schöne durch die 26 Buchstaben an diesem Nachmittag in Schleife.

Mal mit dem Auto von Lucio, mal im Boot von Opa, oder dem fliegenden Teppich eines Yogi, durch reale und erfundene Länder, durch altbekannte und funkelnagelneue Lieder.

In 26 Liedern haben wir miteinander gesungen, gelacht und nachgedacht.

Programmdauer: ca. 75 Minuten

TICKETVERKAUF GESTARTET STERN-COMBO MEISSEN

Live-Tour 2025/26 - am 7. November 2026 in SCHLEIFE
... und die Wege sind noch weit





27. Februar 2026 19:30 Uhr

VVK: 20,00 €, AK: 22,50 €

Michael Ranz & Edgar May „Ich könnnt schon wieder...!“

Ja, was denn? Essen, Pimpern, Reihern, Ausrasten, Platzen, Verreisen, Schlafen, Saufen? Sowieso egal, denn einzig „Humor ist der Knopf, der verhindert, dass uns der Kragen platzt.“* Woher wir das wissen? Nun, wir kommen aus einer Generation, in der es darauf ankommt, so spät wie möglich jung zu sterben. Zumindest in dieser Hinsicht haben Saalfeld, May und Ranz alles richtig gemacht. Der Eine findet die passenden Worte, der Andere die richtigen Töne und der Dritte sucht sich immer noch. Die drei weißen Männer sind so alt, die haben das Rauchen, Saufen und Knutschen noch auf dem Spielplatz gelernt, die starten ihre Netflix-Serien aus Gewohnheit 20:15 Uhr, die halten ihr Handy zum Telefonieren immer noch ans Ohr und sie machen weiterhin ihre Witze über dumme Politiker – warum auch nicht?! Die gehören ja keiner Minderheit an. Wir leben in Zeiten, in denen man schon als rechtsradikal gilt, wenn man fünf Sätze fehlerfreies Deutsch kann und in denen Schmeißfliegen den Bienen erklären, wie man Honig macht. Was solls! Ironie und Sarkasmus sind die schönste Versuchung, seit es Vollidioten gibt. Geben Sie sich zwei Stunden der Versuchung hin! „Denn heute ist die gute alte Zeit von morgen.“* Da wollen Sie doch dabei sein, oder?

*Karl Valentin



6. April 2026 15:00 Uhr

VVK: 20,00 €, AK: 22,50 €

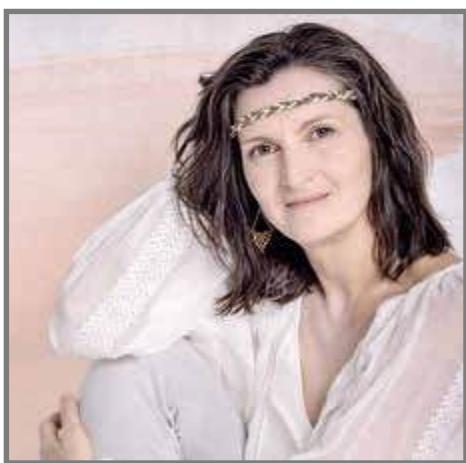
Mein kleiner grüner Kaktus - Ringelnatz trifft Comedian Harmonists
Musiktheater mit den Landesbühnen Sachsen

Ende der 1920er Jahre: Während die Comedian Harmonists im geheizten Musiksalon der Asta Nielsen ihre ersten eigenen Titel einstudieren, begleitet Joachim Ringelnatz die Stummfilm-Diva in ihr Ferienhaus auf Hiddensee. Während die Sänger ihre ersten Schallplatten einspielen, ist der Dichter live im Rundfunk mit eigenen Versen zu hören. Während die Comedians die großen Konzertsäle füllen, bringt Ringelnatz als Alleinunterhalter die Kabarettbühnen von München bis Berlin zum Kochen...

Ob sie sich je getroffen haben, die erste »Boygroup« und der erste »Comedian« Deutschlands? In unserem Programm treffen sich wenigstens ihre Werke, ergänzt um einige weitere höchst amüsante Schlager der Zeit – wir wünschen viel Vergnügen!

Musikalische Leitung: Hans-Peter Preu

Szenische Umsetzung, Kostüme: Michael König Bühne: Kay Frommelt



10. Mai 2026 16:00 Uhr

VVK: 17,50 €, AK: 20,00 €

Clara Werden**Ein Blumenstrauß aus Geschichten und Melodien zum Muttertag**

Lieder zum Zuhören, Mitfühlen und Schmunzeln

Clara singt Geschichten und Gedanken die bewusst machen. Nicht nur die Liedermacherin selbst, sondern auch ihr Publikum. Verpackt in einen gefühlsbetonten Sound, vorgetragen mit einer angenehm berührenden Stimme, werden ihre Popsongs und Chansons zu einer Reise durch die Alltäglichkeiten und Kuriositäten, aber auch die Schattenseiten eines Lebens. Sanfte Chansons, moderner Pop, starke Botschaften. Damit hat sie gerade ihr zweites Album unter ihrem eigenen Label Clara Sound veröffentlicht und begibt sich damit auf Tour durch Kleinkunstbühnen, Theater und Kirchen.



Kalenderblatt

Februar

01.02.2026	Zampern - Frühshoppen ab 10:00 Uhr	Vereinslokal Sportplatz Brauchtum Schleife e.V.
03.02.2026	Zampern	Schleife OT Rohne Kita "Milenka" Rohne
03.02.2026	Versammlung	Schützenhaus Groß Düben Schützenverein Groß Düben e.V.
05.02.2026	Zampern	Trebendorf - Dorfmitte Kita "Lutki" Trebendorf
06.02.2026	Zampern	Trebendorf - Klein Trebendorf Kita "Lutki" Trebendorf
06.02.2026	Fasching	Kita "Pfiffikus" Schleife
07.02.2026	Zampern	Mulkwitz Dorfclub Mulkwitz
07.02.2026	Winterlagerfeuer der Dorfgemeinschaft	Gerätehaus Feuerwehr Rohne Freiwillige Feuerwehr Rohne
07.02.2026	Vereinstrainingstag Neujahrsschießen (mit Partner)	Schützenhaus Groß Düben Schützenverein Groß Düben e.V.
08.02.2026	Vogelhochzeit Programm des Sorbischen Nationalensembls Bautzen	Sorbisches Kulturzentrum Schleife
14.02.2026	Faschingstanz	Saal Sorbisches Kulturzentrum Brauchtum Schleife e.V.
15.02.2026	Kinderfasching	Saal Sorbisches Kulturzentrum Brauchtum Schleife e.V.
16.-17.02.2026	Federn schleissen	Njepila Hof Rohne Njepila Hof e.V.
18.02.2026	Hexe Wackelzahn Puppentheater Glöckchen	Sorbisches Kulturzentrum Schleife
19.-27.02.2026	Anmeldung der neuen Klassenstufe 5	DSSK Schleife Oberschule Schleife
21.02.2026	Juleabend	Gaststätte "Zur Theke" Jule Club Schleife
22.02.2026	Kinderliederalphabet Liedermacher Gerhard Schöne	Sorbisches Kulturzentrum Schleife
25.02.2026	Treffen der Senioren - Fasching	Vereinslokal Sportplatz Seniorengemeinschaft Schleife
27.02.2026	Fasching	Kindertagesstätte Trebendorf Kita "Lutki" Trebendorf
27.02.2026	"Ich könnnt schon wieder...!" - Kaberett mit Michael Ranz und Edgar May	Sorbisches Kulturzentrum Schleife



Hilfe in schweren Stunden

trauer-regional.de
by LINUS WITTICH



Individuelle Bestattungsformen

Anzeige

Heute finden viele Bestattungen in pflegefreien Gräbern statt. Ob gekennzeichnetes oder anonymes Grab – beides ist bei einer Urnenbestattung möglich. Welche Beisetzung passt, hängt auch davon ab, ob und wie oft Angehörige zu Besuch kommen wollen. Gefragt sind derzeit Urnengräber. Die einfachste und günstigste Beisetzungsform ist das Rasengrab. Bei der Bestattung im Blumengarten wird die Urne des Verstorbenen auf einer besonders gestalteten, mit Stauden und immergrünen Pflanzen angelegten Fläche beigesetzt. Bei einer Waldbestattung wird die Urne an einem Baum in einem dafür vorgesehenen Bestattungswald beigesetzt. Bei einer Beisetzung in einem Kolumbarium wird die Urne wiederum in einer Urnenwand beigesetzt. Sogar eine Mensch-Tier-Bestattung gibt es mittlerweile.

spp-o

Grablichter erhellen die Dunkelheit

Anzeige

Das Aufstellen von Grablichtern hat eine lange Tradition. Bereits in der Antike und im alten Ägypten wurden Grablampen aufgestellt. Sie sollten dem Verstorbenen auf dem Weg in die nächste Welt den Weg erleuchten.

Für Christen steht das Licht als Symbol für die Auferstehung und das Leben. In der heutigen Zeit dienen Grablichter hauptsächlich dem Gedenken an die Verstorbenen. Vor allem Katholiken stellen die Kerzen in den letzten Monaten des Jahres auf ihre Gräber. Als ewiges Licht erhellen Kerzen die letzte Ruhestätte des Verstorbenen und spenden auch den Angehörigen Trost. Traditionell besuchen viele zu Allerheiligen den Friedhof und zünden die Kerzen in den Grablampen an. So verwandeln sich vor allem in katholisch geprägten Gegenden die Friedhöfe am 1. November in ein Lichtermeer.

Offene Kerzen sind auf vielen Friedhöfen wegen der Brandgefahr untersagt. Grablaternen oder geschlossene Grablichter schützen zusätzlich vor Wind und Regen und verlängern so auch die Brenndauer der Kerzen. Vielfach werden auch moderne Solar- oder LED-Leuchten aufgestellt, die eine lange Brenndauer haben.

red

„Das Leben ist ein ewiger Abschied.
Wer aber von seinen Erinnerungen genießen kann, lebt zweimal.“ | Martial

Bestattung

Lausitzer
Trauerhilfe
GmbH



Rosa-Luxemburg-Straße 13
02943 Weißwasser



03576 - 216 333
www.lausitzer-trauerhilfe.de

Bestattungen
Katja Kossack

Erdbestattung oder
Urnenbeisetzung
- Ihre persönliche
Begleitung für
individuelle Trauerfeiern.

Reuthener Dorfstraße 21
03130 Felixsee | OT Reuthen
info@bestattungen-kossack.de

03563 - 59 51 42
0171 - 32 07 286
www.bestattungen-kossack.de

**Jetzt neu:
Das Trauerportal
von LINUS WITTICH**



Schalten oder finden Sie
tagesaktuell Traueranzeigen,
Nachrufe und Danksagungen
oder entzünden Sie eine Kerze
unter trauer-regional.de

trauer-regional.de
by LINUS WITTICH



Ich bin für Sie da ...

Falko Drechsel

Ihr Medienberatung vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

0170 2956922

falko.drechsel@wittich-herzberg.de

www.wittich.de

Ihre Werbung: Anzeigen | Beilagen | print & online



GEMEINSAM. MIT UNS. GROSSES BEWEGEN.

www.wittich.de

Über 5 Millionen Exemplare
pro Woche an 3 Druckerei-
Standorten in ...

**04916 Herzberg
(Elster)**

An den Steinenden 10

**36358 Herbstein
(Hessen)**

Industriestraße 9 – 11

**54343 Föhren
(bei Trier)**

Europa-Allee 2



Mit uns erreichen
Sie Menschen.



Druckhaus WITTICH KG

Drucken für Marken. Service für Kunden. Qualität die begeistert.

vor Ort

IHR FACHMANN



Tageslicht gezielt planen

Anzeige

Eine gezielte Tageslichtplanung sorgt für die gewünschte Lichtversorgung im Innenraum, das spart Strom für Kunstlicht. „Gerade für Wohnungen im Dachgeschoss ist das einfach umzusetzen, da über die Dachschräge oder das Flachdach bis zu dreimal so viel Tageslicht in den Raum gelangt wie über die Fassade“, erläutert Christina Brunner, Tageslichtexpertin bei Velux. Auf diese Weise können zudem passive solare Energiegewinne genutzt werden. Durch das einstrahlende Sonnenlicht lassen sich Heizenergie und -kosten sparen.

Schwäbisch Hall

Auf diese Steine können Sie bauen

SUPERKRAFT FÜRS EIGENHEIM



Bis 31.03.26 monatlich
10 x 1.000 Euro
Bausparguthaben gewinnen.¹

Bausparen für echte Helden.

Unsere Experten vor Ort oder bei Schwäbisch Hall beraten Sie gern zu den Superkräften des Bausparens. www.vrb-niederschlesien.de/superkraft



Volksbank Raiffeisenbank
Niederschlesien eG



¹ Alle Bausparverträge, die im Aktionszeitraum abgeschlossen und deren Abschlussgebühr innerhalb von vier Monaten geleistet wurde, nehmen teil. Teilnahmebedingungen und Datenschutzhinweise unter www.schwaebisch-hall.de/superpower



vor Ort

IHR FACHMANN

Terrassentrend Outdoorfliese

Anzeige

Aktuelle Wohnkonzepte leben von optischer Weite und zeitlosen, im besten Falle nachhaltigen Materialien. Ein Wohngefühl, das immer mehr Bauherren auf Terrasse oder Balkon erweitern. Wer seinen Terrassenbelag auf die Bodengestaltung im Wohnzimmer abstimmt, kann dadurch beide Bereiche visuell verbinden. Ein Ansatz, für den Fliesen sich besser eignen als fast jeder andere Bodenbelag, denn Keramik erfüllt funktional alle Anforderungen, die sich im Außenbereich an ein Belagsmaterial stellen.

Neben konventionellen Terrassenfliesen gibt es heute zahlreiche Outdoor-Platten in 2-cm-Stärke, die sich klassisch verlegen lassen, aber auch für die Verlegung im Kiesbett oder auf sogenannten Stelzlagern eignen. Dabei bieten Fliesen mehr Zeit für das entspannte Leben auf der Terrasse. Weder die UV-Strahlung noch lehmige Hundepfoten, Rotwein, Fettspritzer oder Glut vom Grill hinterlassen bleibende Spuren auf der keramischen Oberfläche.

Für die durchgängige Bodengestaltung von innen nach außen bieten deutsche Fliesenhersteller für zahlreiche Bodenfliesen-Serien eine optisch identische Outdoorvariante, die rutschhemmend und frostsicher ist. Ob coole Betonoptik, zeitloser Natursteinlook oder gemütliches Holzdekor: Fliesen müssen weder mühsam gereinigt, jährlich geölt oder gar alle paar Jahre erneuert werden. Unter www.deutsche-fliese.de finden sich zahlreiche Inspirationen und Informationen rund um die Terrassengestaltung mit Fliesen.

spp-o

Ob Neu-, Aus-, Umbau oder Renovierung ...

...die Handwerker Ihrer Region stehen Ihnen mit Rat und Tat zur Seite!

Bierholdt GmbH



PERSPEKTIVEN IN STEIN



Ein Stein setzt Akzente.

Retroreflektierender Straßenpflaster-Formstein

**Kiese | Sande | Zierkiesel | Findlinge
Recyclingmaterial für Unterbau
Streusand für den Winter**

Geschäftszeiten: Montag – Freitag: 7 – 16 Uhr
ab 16 Uhr und Samstag: nach Vereinbarung

Gewerbegebiet 1 | 02959 Schleife

Tel.: (03 57 73) 72 00 | Fax: (03 57 73) 7 20 99

www.bierholdt.de



www.tischlerei-sergon.de E-Mail: Tischlerei.Sergon@t-online.de

TISCHLEREI SERGON

- FENSTER – TÜREN – TORE
- INNENAUSBAU
- Rollläden
- MÖBEL
- INSEKTENSCHUTZ

Inhaber: Tischlermeister Alf Sergon

Friedensstraße 29 · 02959 Schleife · Tel.: (03 57 73) 7 63 47



IHR PARTNER FÜR

Fassaden
Trockenbau
Putzarbeiten
Malerarbeiten aller Art



Uwe Krupper Mobil: +49 171 8008 111

Tel: +49 35771 66 16 96

Mail: info@rema.work

Web: www.rema.work



vor Ort

IHR FACHMANN



GLÖCKNER

Maler Putzer Bodenleger

Lassen Sie an Ihre Fassade nur Profis!

Innen wie außen – Qualität
vom Meisterbetrieb

Seit über
30 Jahren bringen
wir Farbe ins Leben!

Glöckner GmbH, Lutherstraße 68, 02943 Weißwasser
Telefon: (03576) 22 20 82, Telefax: (03576) 22 20 83
www.maler-gloeckner.com

Weil jede Sekunde zählt!

Neu in Weißwasser ab 2026!

Unser Erste-Hilfe-Grundkurs für alle:
Führerscheinanwärter, betriebliche Ersthelfer und Interessierte. Jetzt anmelden!

VHS Dreiländereck
Jahnstr. 50

Sa, 10.01.
Sa, 25.04.
Sa, 04.07.
Sa, 28.11.

Buchung unter:

Tel. (03586) 368 19 50

[johanniter.de/
kurse-goerlitz](http://johanniter.de/kurse-goerlitz)

JOHANNITER

Mit dem Sanierungsfahrplan mehr Energie sparen

Anzeige

Angesichts der hohen Energiepreise ist das Interesse an energetischen Sanierungen älterer Gebäude stark gestiegen. Nur wie sollten Hauseigentümer dabei vorgehen, welche Maßnahme ist sinnvoll und welche Reihenfolge ist die richtige? Bei diesen Fragen können Energieberater vor Ort unterstützen. Sie nehmen eine Ist-Analyse des Altbau vor und erstellen einen individuellen Sanierungsfahrplan. „In der Beratung zeigt sich sehr häufig, dass ein effizienter Wärmeschutz für die Fassade den ersten Platz auf dem Sanierungsplan einnehmen sollte“, erklärt Serena Klein, Sprecherin der Geschäftsführung des Industrieverbandes Hartschaum e. V. (IVH). Denn die Dämmung, beispielsweise mit EPS, verringert direkt und dauerhaft den Heizenergiebedarf des Eigenheims und wird daher auch staatlich gefördert. ddj 69221

MEISTERBETRIEB
HONKO
BAU-SANIERUNG

Ansprechpartner
Markus Honko

Mühlroser Str. 7
02959 Trebendorf

Telefon: 035773 7 00 17
Mobil: 0160 94 157 153

E-Mail: info@honko-bau-sanierung.de
www.honko-bau-sanierung.de

- Fassadensanierung
- Maurer- & Putzarbeiten
- Vollwärmeschutz
- Fliesen- & Natursteinarbeiten
- Lehmputz- & Naturbaustoffe



Dachdeckerei Krüger
Ob steil, ob flach = fach.
wir sind vom Fach.

Dorfstraße 11, 02953 Halbendorf

Telefon: 035773 73 29 5e-mail: krueger_dach@web.de

- Dacheindeckung jeder Art
- Dachklempnerarbeiten
- Zimmerei
- Gerüstbau & Verleih
- Kran- & Hebebühnenverleih

**www.dachdeckerei-krueger.de**

vor Ort
IHR FACHMANN

Windbeständige Überdachungen

Anzeige

Dass eine Terrassenüberdachung ausschließlich in erdgeschossigen Außenbereichen zum Einsatz kommen kann, ist falsch. Denn auch Besitzer einer Dachterrasse oder Penthouse-Wohnung können sich hoch oben einen geschützten Outdoor-Lieblingsort erschaffen. Profis haben für diese Herausforderung gleich mehrere Lösungen parat. Grundvoraussetzungen dafür sind Robustheit und Windbeständigkeit. Denn oben herrscht bei Zeiten eine starke Brise und man ist ganz anderen Wettereinflüssen ausgesetzt als im Erdgeschoss. Um sicherzustellen, dass dem die Modelle standhalten, wurden diese in den orkananfälligen Küstengebieten Floridas ausgiebig getestet - und haben mit Bravour bestanden. Neben verstärkten Montagefüßen spielen auch windfeste Screens als Seitenelemente eine wichtige Rolle, die die Bewohner auf Dachterrasse & Co. vor Windgeschwindigkeiten bis zu 60 km/h schützen. Spezielle Modelle mit drehbaren Lamellendächern sowie minimalistische Ausführungen mit Screendach eignen sich bestens für den Einsatz in hohen Gefilden. Alle Varianten sind miteinander koppelbar, um auch eine größere Fläche zu überdachen. Rein optisch lassen sich die Überdachungslösungen den individuellen Bewohnerwünschen anpassen, denn sie sind in allen RAL-Farben erhältlich. Zusätzliche Ausstattungsfeatures wie Schiebeläden aus Glas oder LED-Beleuchtung schaffen zudem einen stilischen und luxuriösen Lounge-Bereich. Übrigens: Eine Terrassenüberdachung direkt an einer großen Fensterfront reguliert auch im Innenraum den Sonneneinfall und verhindert somit eine Überheizung der Räume.

HLC

Ihr Amts- und Mitteilungsblatt

online als ePaper lesen!



Online lesen mit klaren Vorteilen:

- Artikelansicht
- Archiv über mehrere Ausgaben
- Link zur **meinOrt Web-App** mit zusätzlichen Bereichen und Funktionen sowie Online-Anzeigen

Lesen Sie gleich los: epaper.wittich.de/2995

LINUS WITTICH: Anzeigen | Beilagen | print & online



IHRE REISE-TIPPS

BUSREISEN

- 07.03. – 09.03.26 / 3 Tage Busreise
Frauentag im Harz mit Konzert von den Amigos & Daniela Alfinito ab 429 €
 15.03. – 19.03.26 / 5 Tage Busreise
Eröffnungsfahrt an die polnische Ostseeküste mit Heiko Harig ab 599 €
 25.03. – 28.03.26 / 4 Tage Busreise
Kur- und Wellnessurlaub in Misdroy / Polen ab 399 €
 02.04. – 06.04.26 / 5 Tage Busreise
Ostern auf der Ostseeinsel Poel ab 799 €
 03.04. – 06.04.26 / 4 Tage Busreise
Auf Osterfahrt nach Franken ab 699 €
 03.04. – 07.04.26 / 17.07. – 21.07.26 / 02.10. – 06.10.26 / 5 Tage Busreise
Paris – die Stadt der Liebe / Frankreich ab 949 €
 06.04. – 12.04.26 / 7 Tage Busreise
Frühling auf der Insel Krk / Kroatien ab 499 €
 13.04. – 20.04.26 / 05.05. – 12.05.26 / 23.10. – 30.10.26 / 8 Tage Busreise
Rundreise um den schönen Gardasee / Italien ab 1.099 €
 14.04. – 21.04.26 / 15.05. – 22.05.2026 / 19.09. – 26.09.26 / 8 Tage Busreise
Vom Lago Maggiore an die Blumenriviera / Italien ab 999 €
 16.04. – 20.04.2026 / 5 Tage Busreise
Das große Graziano-Festival am Gardasee / Italien ab 659 €
 17.04. – 20.04.26 / 4 Tage Busreise
Zur Tulpenblüte nach Holland ab 699 €
 22.04. – 26.04.26 / 10.06. – 14.06.2026 / 21.10. – 25.10.26 / 5 Tage Busreise
Das Beste von Wien / Österreich ab 869 €
 26.04. – 03.05.26 / 26.07. – 02.08.26 / 12.08. – 19.08.26 / 8 Tage Busreise
Erlebnis- und Genußreise durch Südtirol (Italien) ab 1.099 €
 28.04. – 03.05.26 / 21.09. – 26.09.26 / 6 Tage Busreise
Inselhüpfen in der Kvarner Bucht / Kroatien ab 699 €
 29.04. – 03.05.26 / 5 Tage Busreise
Rügen, Usedom und Hiddensee - Inselträume an der Ostsee ab 799 €
 01.05. – 04.05.26 / 4 Tage Busreise
Rhein in Flammen in Bonn - Spektakuläres Feuerwerk im Rheinland ab 779 €
 24.06. – 28.06.26 / 5 Tage Busreise
Opernfestspiele in Verona mit „Aida“ / Italien ab 799 €
 02.07. – 05.07.26 / 16.07. – 19.07.26 / 4 Tage Busreise
André Rieu live in Maastricht / Niederlande ab 699 €

FLUGREISEN

- 22.03. – 29.03.26 / 24.10. – 31.10.26 / 14.11. – 21.11.26 / 8 Tage Flugreise
Dubai – Traumreise in die Emirate ab 1.799 €
 25.04. – 02.05.2026 / 03.10. – 10.10.2026 / 8 Tage Flugreise
Jordanien – Magie der Vergangenheit ab 1.997 €

Bestellen Sie jetzt kostenlos unseren aktuellen Reisekatalog für 2026!

Buchungs-HOTLINE: 03591 – 53 18 53 oder www.ateams.de
 und persönlich in unseren Reisebüros in Bautzen, Wilthen und Schirgiswalde

Reiseveranstalter: AT-Teams-Touristik GmbH & Co. KG, Niedermarkt 1, 02681 Schirgiswalde-Kirschau.
 Es gelten unsere AGB, Irrtümer, Preisänderungen und Druckfehler vorbehalten.

Ökologische Häuser

aus Holz- und Lehmbaustoffen zum selber Mitbauen

ZIMMEREI BLUM
www.zimmerelblum.de

Funk: 0172 - 77 14 958
 Edelstraße 51 02953 Halbendorf Tel. (035773) 7 67 30

Errichten von Dachstühlen • Sanierung alter Dachkonstruktionen • Treppenbau, Trockenbau
 Fachwerk auf traditionelle Art (Wintergärten, Balkone, Carportbau) • Dachdecker- u. Klempnerarbeiten

Von der *Planung* bis zur *Fertigstellung* Ihres Heimes!



KLEMPNERARBEITEN | KOMPLETTBEDACHUNG

Dorfstraße 36, 02953 Halbendorf Mobil: +49(0)170-53 23 555
Telefon: +49(0)35773-73 522 | mail: klempnerei-hottas@web.de



Neubau - Um- & Ausbau • Putzarbeiten

Rohner Weg 6a • 02959 Trebendorf
Funk: 0171/ 42 36 872

www.Baron-Bau.de
Baron-Bau@web.de

M&P

Maler und Putzerbedarf
Beratung und Verkauf

Inh. Sven Baron
Rohner Weg 6 a • 02959 Trebendorf

Funk: 01714236872
E-Mail: mp-bedarf@web.de



StoCretec

Bewusst bauen.



Bewusst bauen.

ZIMMEREI KISZA

Edelstraße 55
02953 Halbendorf
Tel.: 035773-7 63 38
Funk: 0171-7 34 36 31

- Dachstühle, Carports
- traditioneller Fachwerkbau
- Holzbearbeitung alle Art
- Dachdecker- u.
Klempnerarbeiten



www.zimmerei-kisza.de



WIMMER
PFLASTER- & TIEFBAU

PFLASTERARBEITEN
ERDARBEITEN I UMFÄNGLUNG
ROHRLEITUNGSBAU
BIOKLÄRANLAGEN
REGENWASSERSAMMLER

Mobil: 0173-86 49 453
Telefon: 035773-16 98 03
info@pflasterbau-wimmer.de



Kirchfußsteg 11 02959 Trebendorf
www.pflasterbau-wimmer.de



- Steildächer • Flachdächer
- Fassaden • Dachklempnerei

Tel. 03 57 73 / 18 558
Mobil 0162 / 31-89 646

Edelstraße 84 a • 02953 Halbendorf

www.dachdeckerei-peto.de



ELEKTRO
REDDO
MEISTERBETRIEB
GmbH
Tel.: 03576 - 22 25 67
Fax: 03576 - 20 01 90
Mobil: 0173 - 933 033 3
ronny@elektro-reddo.de

Grünstraße 20 a

02943 Weißwasser

Ronny Reddo

Elektromeister / Geschäftsführer



Heizung • Sanitär
Beesdo
Meisterbetrieb

- Heizung • Service • Lüftung
- Sanitär • Wartung • Solar

Enrico Beesdo, Dorfstraße 16, 02953 Halbendorf
Telefon: 03 57 73 / 7 32 85, mobil: 01 72 / 3 43 17 88
[E-Mail: enrico.beesdo@gmx.de](mailto:enrico.beesdo@gmx.de)

FENSTER + TÜREN + TORE INSEKTENSCHUTZ



VERTRIEB
MONTAGE
REPARATUREN
INNENAUSBAU
HOLZBEARBEITUNG

a.bartsch 0170 | 79 90 496





GURLIT
Fliesenleger
Ronny Gurlit
Werkweg 4 • 02959 Schleife
Tel.: 035773 - 73 411
Mobil: 0160 - 91 99 75 43
fliesenleger.gurlit@googlemail.com